

الركن  
للطباعة والنشر

# قراءات نقسية فلسطين

واتفاقيات أخرى



00117298



قرار  
تقسيم فلسطين  
واتفاقيات أخرى



# فَرَار تَقْسِيمِ فَلَسْطِينِ وَاتْفَاقِيَّاتِ أُخْرَى

النَّصُّ الكَامِلُ مَعَ تَعْلِيقٍ وَخَرِيطَةٍ

الرَّكْنُ  
لِلطَّبَاعَةِ وَالنَّشْرِ

الطبعة الثالثة  
بيروت - 1989  
الركن للنشر

القرار رقم 181 الذي اتخذته  
هيئة الأمم المتحدة بتاريخ  
29 تشرين الثاني سنة 1947  
بشأن تقسيم فلسطين بين  
العرب واليهود

أعلن سعادة:  
ان يوم ثلاثين تشرين الثاني هو يوم  
حداد للقوميين الاجتماعيين وعبرة  
للأمة السورية

في 1 كانون الأول 1947





## مقدمة الطبعة الأولى 1950

تعلو اليوم في أوساط العالم العربي اصوات رسمية وشعبية تطالب بحل المشكلة الفلسطينية على أساس قرارات الامم المتحدة. ويؤلف قرار التقسيم اساس هذه القرارات جميعاً إذ تستوحي كلها روحه وتحاول تنفيذ ما جاء فيه من نصوص وتوجيهات ولما كان أكثر الناس لا يذكرون من ذلك القرار إلا بعض المعلومات الغامضة التي تتعلق بحدود الدولتين المقترحتين، لذلك فإننا نقدم في هذا الكتاب النص الحرفي لقرار التقسيم الذي اتخذته الجمعية العمومية لهيئة الامم المتحدة في جلستها العامة الثامنة والعشرين بعد المئة المنعقدة بتاريخ 29 تشرين الثاني 1947. والنص مأخوذ من «الكتاب السنوي للأمم المتحدة لعام 1947-1948 ص 247-256.

**تحليل القرار:** يبدأ قرار هيئة الامم المتحدة بأن ينص على إنهاء الانتداب البريطاني على فلسطين وسحب القوات البريطانية الموجودة فيها. كما يتبع ذلك بالنص على إنشاء دولتين في فلسطين: الأولى عربية والثانية يهودية وعلى وضع القدس وضواحيها تحت نظام دولي خاص لمدة عشر سنوات.

وتصبح هذه القرارات نافذة نهائياً قبل بدء تشرين الأول من عام 1948.

وتتألف لجنة تحضيرية تعمل على تنفيذ قرار التقسيم مؤلفة من مندوبي خمس دول اعضاء في الامم المتحدة وتؤمن الادارة والأمن بعد انسحاب القوات المنتدبة وتعمل على إنشاء الادارتين العربية واليهودية في كل من الدولتين المقترحتين. وتتألف هذه الادارة الموقتة من مجلس حكومي منتخب. وقد ضمن قرار هيئة الامم المتحدة حرية الانتقال للأشخاص بين الدولتين المقترحتين وإلى مدينة القدس. كما فرض على كل واحدة من الدولتين تقديم تصريح إلى هيئة الامم المتحدة يكون بمثابة خطوط رئيسية لدستور تلك الدولة ويحدد الضمانات الخاصة بالاماكن المقدسة وحقوق الاقليات الدينية ومجموعة من التعهدات الدولية والمالية.

ويمر القرار بعد ذلك إلى قسم شديد الخطورة هو ذلك القسم المتعلق باقامة وحدة اقتصادية بين أجزاء فلسطين الثلاثة.

وتشتمل هذه الوحدة على وحدة جمركية ووحدة النقد ووحدة في مشاريع الري ومشاريع القوة الكهربائية. كما ينشأ مجلس اقتصادي مشترك يدير هذه الوحدة. ونص القرار أيضاً على حرية الترانزيت والتنقل بين المناطق الثلاث.

وأخيراً بعد أن تنفذ الدولتان هذه التعهدات ينظر في أمر قبولهما في الامم المتحدة. أما مدينة القدس فستوضع تحت إشراف مجلس الوصاية التابع لهيئة الامم المتحدة الذي ينتخب لها حاكماً عاماً يعاونه بوليس دولي. وأخيراً فإن القرار

ينص على الطلب من جميع الدول ذات العلاقة التنازل عن الامتيازات الممنوحة لها سواء اثناء الانتداب أو من قبل الدولة العثمانية.

هذا هو ملخص القرار المشؤوم الذي اتخذته هيئة الامم المتحدة بتقسيم فلسطين. وهذا القرار هو في الاساس قرار لا حقوقي لأنه صادر عن سلطة غير مختصة. فإن هيئة الامم المتحدة لا تملك حق التصرف بأرض بلادنا ولا تملك حق إصدار اي قرار يخالف مصلحتنا ويعطل حقوقنا. إن الاساس الذي بني عليه هذا القرار عاسد ولذلك اصبح القرار بمجموعه باطلاً لا يمكن القبول به. أي شعب يمكنه أن يسمح باقتطاع اجزاء من أرض ابائه واجداده وتقديمها غنيمة باردة لمجموعة متنافرة من البشر تقاطرت من جميع بلدان العالم، يسوقها حقدھا وانكماشها وتدفعها خيالات واوهام، تدعي لها حقوقاً وتسعى لاقامة اغتصاب بربري في أرضه؟ أي شعب يمكنه أن يقبل بتشريد مئات الألوف من ابنائه، والقائهم فريسة دسمة في اشدق العوز والحرمان، يعانون الذل والجوع، ليحتل بيوتهم شعب غريب، ويستغل جهد ايامهم وينعم بجنى تعابهم؟

لم يعرف العالم في هذا القرن مأساة تفوق في فظاعتها مأساة فلسطين، ولم تعرف بلادنا في تاريخها الطويل نكبة مثل هذه النكبة ولئن كانت بلادنا قد تعرضت لكثير من الغزوات وعرفت عشرات من الفاتحين، فإن واحداً منهم لم يرتكب في الأرض المقدسة ما ارتكبه اليهود فيها من موبقات وما زرعه من مفاسد وفظائع وويلات.

فتاريخ اليهود في فلسطين ليس إلا عبارة عن غدر وخيانات ترافقها المذابح الدامية والتخريب البربري، وما تعاليمهم ووصاياهم إلا أوامر قطعية لا تقبل كل حي في الأرض التي يحتلونها، لا يبقون طفلاً ولا شيخاً، رجلاً ولا امرأة، ولا حيواناً. وما فعله اليهود في هجومهم الغادر الأول على فلسطين حوالي القرن الثالث عشر قبل الميلاد، عادوا فكرروه في القرن العشرين بعد الميلاد. (راجع وصايا إله اليهود لهم في سفر اصحاح).

إن التخريب صفة ملازمة للنفسية اليهودية. والوحشية التي ينفذ بها اليهود مؤامراتهم أصبحت معروفة. وإن ننتظر من هذه الفئة من البشر التي تحجرت في موقفها منذ آلاف السنين، وتجمدت عقليتها على أساليب المكر والقسوة والغدر أن تتغير اليوم. إن هذه الفئة الدخيلة التي تخلصنا من أرجاسها منذ عشرين قرناً قد عاد قرار التقسيم ليحاول زرعها بيننا من جديد بعد أن جرب اكسابها صفة الدولة المشروعة والحكم القانوني.

كان تركز اليهود في فلسطين، منذ أواخر القرن التاسع عشر، يسير حسب خطة مدروسة. إذ كان همهم أن يقيموا مستعمراتهم في السهول الخصبة التي كانت مهملة إذ ذاك نتيجة للاستعمار التركي والاقطاع، وفي المراكز الاستراتيجية الحساسة حتى أصبحت كل مستعمرة منها تعد مفتاح منطقة كاملة. وهكذا تجمع اليهود في سهل الحولة ومرج ابن عامر وعلى الساحل كله من الشمال إلى الجنوب.

وسعت اليهودية العالمية، بما لها من نفوذ كبير في دول

العالم اجمع حتى تمكنت من أن تهيء الجو طوال خمسين عاماً لليوم الذي طرحت فيه مسألة فلسطين على بساط البحث في الأمم المتحدة عام 1947، وكانت النتيجة صدور قرار التقسيم بعد أن اتفقت الجبهتان المتنازعتان، الغربية والسوفياتية، للمرة الأولى على اغتصاب ارضنا وتشريد مواطنينا.

ولم يكن قرار التقسيم إلا تنفيذاً لجزء يسير من مخططات اليهودية العالمية التي تريد استرجاع مملكة سليمان التي تقول اكاذيبهم أنها امتدت من اعالي الفرات الى تخوم مصر. فقد جاء تخطيط حدود الدولتين المقترحتين، العربية واليهودية، كما أرادت اليهودية العالمية أن يكون، حين جمع في أيدي اليهود اخصب السهول الساحلية مع سهل الحولة وغور بيسان، ومرج ابن عامر، واعطاهم النقب كله بما فيه من امكانيات زراعية وثروات معدنية وبتروولية مدفونة بالاضافة إلى منفذ على البحر الاحمر والبحر الميت وخزانات المياه الكبرى في فلسطين: الحولة وطبريا. وأخذ بعين الاعتبار مشاريعهم المائية المقترحة في البطون وغيرها.

وكان اليهود في برامجهم المدروسة يهيئون انفسهم ليكونوا مركزاً صناعياً ضخماً يغرق الشرق الاوسط ومنها اسواق الدول العربية بمصنوعاته المتنوعة ولذلك حرص قرار التقسيم على إقامة وحدة اقتصادية تامة بين الدولتين المقترحتين.

وهذه الوحدة الاقتصادية هي التي سوف تسمح لصادرات اليهود الصناعية والزراعية ان تسيطر على أسواق الدول العربية كلها سيطرة تامة ما دامت الدولة العربية المقترحة في

فلسطين لا يمكنها إلا أن تؤلف مع الدولة اليهودية هذه الوحدة، كما أنها لا بد وأن تنضم من جهة ثانية إلى جامعة الدول العربية فتكتسب بذلك صفة المساواة مع الدول العربية الأخرى، إن حرص اليهود على إقامة هذه الدولة العربية، حسب نص قرار التقسيم، لا يقل عن حرصهم على مصالحهم الخاصة، لأن هذه الدولة هي المنفذ الاقتصادي الوحيد المفتوح على الدول العربية أمامهم. وإذا علمنا أن اقتصاديات الدولة اليهودية في فلسطين وبالتالي حياتها كلها لا يمكن أن تستقيم إذا لم تفتح أسواق العالم العربي أمام منتجات اليهود، علمنا مبلغ أهمية تنفيذ قرار التقسيم وإقامة دولة عربية يرتبطون معها بوحدة اقتصادية بالنسبة لمستقبلهم وحياتهم.

ولما كانت مخططات اليهود الاجرامية لن تقف عند الحد الذي اعطاهم إياه قرار التقسيم، وكانوا يستعدون لجولة ثانية يغتصبون فيها أرضاً جديدة ويشردون مواطنين لنا من جديد، لذلك فإن جمع المعلومات الاكيدة عن الدول العربية يصبح امراً حيوياً لهم. وقد نص قرار التقسيم، تنفيذاً لذلك على حرية تنقل الاشخاص بين الدولتين المقترحتين، ومن الدولة العربية بالطبع إلى الدول العربية الأخرى. وهذا التنقل الحر يفيد اليهود أيضاً بما يمكنهم أن يقدموه من مغريات لشباب الدول العربية والعالم العربي اجمع فتصبح ملاهيهم وحاناتهم المحرقة التي تتبخر عليها ثروات الشباب الطائش كما تبخرت ثروات كثيرة من قبل.

ولن نقف طويلاً عند تدويل مدينة القدس، الذي يجعل هذه

المدينة ملتقى لكل مؤامرات اليهود بما يقدمه النظام المقترح من تسهيلات وحريات لهم ان في النقل أو في التعليم والتجارة واستقلال في المؤسسات الدينية العامة. فإذا عجز اليهود عن ايجاد منفذ لهم على العالم العربي عن طريق الدولة العربية المقترحة فإن ذلك لن يعجزهم عن طريق تدويل مدينة القدس.

ليس قرار التقسيم في النهاية إلا نصراً أكيداً لليهودية العالمية وترسيخاً لاغتصابهم السابق وتمهيداً لاغتصاب جديد. إنه صنعة ايديهم وحلقة من مخططاتهم.

### الأحداث التاريخية

كان اليهود قد ابتدأوا عن طريق عصابات الارغون وشترن حملة ارهابية شديدة ضد القوات البريطانية في فلسطين، تمهيداً لاثارة المسألة الفلسطينية على صعيد عالمي، وذلك منذ انتهاء الحرب في أوروبا. وما إن اعلن قرار التقسيم حتى اتسع نطاق العمليات الحربية في فلسطين وقام الشعب يدافع عن ارضه وحقوقه بما ملك من وسائل القتال. رفض الشعب كله، قرار هيئة الامم المتحدة، وامتنع عن ارسال مندوبيه إلى اللجان المقترحة لتنظيم تنفيذ القرار وانتقال السلطة إلى كل من الدولتين المقترحتين. ولكن الدولة المنتدبة والوكالة اليهودية قبلتا بالأمر وأعلن البريطانيون أنهم سوف ينسحبون نهائياً من البلاد في الخامس عشر من أيار عام 1948 وابتدأوا بالفعل يتخلون عن بعض المناطق تاركينها لادارة محلية مرتجلة.

وتطوع المناضلون من شباب الدول العربية وتألفت اللجان في هذه الدول وكلهم يعمل في خط واحد واتجاه واحد هو دفع قرار التقسيم بالقوة. لقد رأى الناس في ذلك الوقت أن هذا القرار رغم أنه لم ينشر كاملاً هو قرار جائر فكانوا على استعداد لبذل الدم رخيصة في سبيل مقاومته ومنع تنفيذه.

وما أن اقبل الخامس عشر من أيار عام 1948 وفلسطين بركان يلتهب حتى كانت الدول العربية ترسل بجيوشها لتقاوم هي ايضاً، على ما قالت إذ ذاك، قرار التقسيم ولتساعد الفلسطينيين على الاحتفاظ بأراضيهم وبيوتهم.

وليس لنا أن نثير هنا مناورات الهدنة الاولى وما رافقها من تخاذل وخيانة، ولن نفصل في تفكك قوى الدول العربية بعدها وقبولها بالهدنة الثانية ومفاوضات رودس التي انتهت باقرار الوضع القائم اليوم في فلسطين بعد أن احتل اليهود، بالاضافة إلى ما أعطاهم اياه قرار التقسيم، الجليل الغربي كله والنقب كله ومنطقة اللد - الرملة ومطارها العالمي، ويافا وبعض الأراضي الاخرى في منطقة المثلث والقوس.

إن ما يهمنا ان نشدد عليه في هذه المقدمة هو الوضع النفسي العام الذي كان عليه الشعب في فلسطين خاصة والدول العربية عامة حين صدور قرار التقسيم عام 1947 إذ اندفع كل قادر على حمل السلاح للحرب اندفاعاً تلقائياً، معلناً بذلك رفضه الفعلي لهذا القرار الجائر واستعداده الاكيد للموت دون حقه.

ولكن اليهودية العالمية التي استمرت تغذي بحقدتها المجرم



صدور اليهود طوال الفي عام، لا يمكن أن تأس في فترة سنوات. وهكذا راحت الدعاية اليهودية منذ عام 1948 تحاول بشتى الطرق والوسائل ان ترسخ في اذهاننا أن الحل الوحيد لمشكلة فلسطين يمكن في تنفيذ مقررات الامم المتحدة وعلى رأسها هذا القرار الغاشم المجرم. واستعملت للوصول إلى غايتها هذه جميع الاساليب، فاعتمدت على النعمة التي يولدها الحرمان والجوع والتشرد في نفوس ابناء فلسطين والتي تدفع بهم للبحث الدائم عن حل يخلصهم مهما كان شكله، من حياة الذل والاستجداء التي يعيشون فيها، واعتمدت على الشقاق الذي زرعه هي بين الدول العربية ووقعت هذه الدول في حبال اليهودية العالمية فتنازعت وتناحرت، وخدمت بذلك مقاصد اليهود من حيث لا تريد، واعتمدت على اعتياد الوضع الراهن الذي فرضته اليهودية العالمية علينا، فقد اعتاد الشعب أن يسمع «باسرائيل» وأن يرى اليهود على حدود ارضه واعتاد ان يتكيف مع هذا الوضع الزري القائم فاصبح وكأنه يقبله قبولاً ضمنياً، واعتمدت اليهودية العالمية اخيراً على جماعة من الضالين المارقين من أبناء امتنا الذين اخذوا في هذه الفترة الاخيرة بالذات يحاولون إيهامنا أن اليهود شعب مسالم يمكننا إقامة علاقات طيبة طبيعية معهم وأن المجرمين منهم هم حكامهم فقط الذين يدعونهم «بالصهيونيين خدام الاستعمار». هذا بالإضافة إلى اعتماد اليهود على الحالة العالمية المتوترة التي تفرض وجود نوع من الاستقرار في الشرق الاوسط ولو على حساب شعبنا وحقوقنا.

اننا لم نحلل كل ركيعة من هذه الركائز التي اعتمدتها

وشجعتها اليهودية العالمية لتصل إلى تنفيذ مخططاتها الاجرامية في بلادنا، بل نكتفي بان نشير إلى هذا التيار الداخلي الاخير الذي يريد أن يفرق بين «حكام إسرائيل» وبين اليهود عامة. إن القول بمثل هذا الرأي خيانة صريحة واضحة. لأن اليهودي في أي بلد كان وفي أي زمان وجد هو يهودي قبل كل شيء يسعى لمجد «إسرائيل» وعز «صهيون».

إن اليهود هم الذين ذبحوا نساء دير ياسين لا حكامهم فقط، هم الذين قتلوا ومثلوا باطفال قبية ونحالين لا حكامهم، هم الذين يحتلون ارضنا ويعيشون في بيوتنا ويستعملون اغراضنا ويستثمرون البساتين التي زرناها بعرق جباهنا ورويناها بدماء قلوبنا، هم اليهود، اليهود كلهم، جميعهم لا حكامهم فقط ولا الصهيونيين منهم فحسب. إننا نعلن أن هذا التيار خائن يخدم اليهودية العالمية بناء على أوامر يتلقاها من عواصم اجنبية، وهناك تيار آخر سمعناه يطالب منذ فترة قصيرة بان يعيش اليهود كمواطنين مسالمين في دولة عربية تقوم في فلسطين، وهذا التيار الثاني انما ينبثق عن جهل قاضح لعقلية اليهود ونفسياتهم وتاريخهم. فاليهود يعتقدون حسبما تربيههم كتبهم وتعاليمهم انهم شعب الله المختار، وباقي الامم ليست سوى «خنازير بخسة» خلقهم الله لخدمة اسرائيل وشعب إسرائيل. فاليهود في كل مكان نزلوا فيه، كانوا جماعة منعزلة تحاول استثمار المجتمع الذي تعيش على خيراته، فتتاجر به وتنشر فيه الفسق والفجور والانحطاط مما يسهل استغلالها الكلي لامكانياته. ولم تبدأ مذابح اليهود في أوروبا مع ظهور هتلر والنازية، بل ابتدأت منذ القرون الوسطى، منذ أن ابتدأ الاوروبيون يتنبهون لاططار اليهود ومكائدهم

واجرامهم. ثم أليس سببهم الاول إلى نينوى، وسببهم الثاني إلى بابل وهدم هيكلهم على يد نبوخذ نصر، ثم هدمه من جديد على يد تيطس وتشريدتهم في العالم كله في القرن الاول ومطلع القرن الثاني للميلاد، دليلاً كافياً على أن اليهود لا يمكن أن يمتزجوا معنا، ولا مع أي شعب آخر يحلون في أرضه. إن هذا التيار الذي يعتبر نفسه ناجحاً من الناحية السياسية بمثل هذه التصريحات، نعتبره نحن فاشلاً كل الفشل، وخطراً كل الخطر.

اما الناحية الخارجية فإننا نؤكد ان القوات الخارجية كلها، سواء اجاءت من الشرق ام من الغرب، لأعجز عن أن تفرض علينا أو تقودنا إلى حل لا نريده نحن إذا كان لنا من تراصنا الداخلي واتحادنا واستعدادنا للموت في سبيل اهدافنا، القوة الداخلية الكفيلة بنبذ كل الاغراءات المادية وتحطيم كل المفاسد الانانية والقضاء على كل خائن دساس في صفوفنا. إن القوى الخارجية لا بد لها من أن تنحني أمام ارادتنا وعزمنا وتصميمنا إذا وجدت ان لا فجوة في صفوفنا ولا انهزامية في روحيتنا ولا تخاذل في نفوسنا. إن قوتنا، وقوتنا وحدها هي الكفيلة بفرض حقنا واحقاق هذا الحق.

لم تأس اليهودية العالمية بل اندفعت تعمل بنشاط طوال هذه السنوات الاخيرة، معتمدة على ما في داخل صفنا من ثغرات وعلى ما في أيديها من قوى، فإذا بالاصوات تتعالى اليوم، من سياسيينا وشعبنا: تطالب بحل المشكلة الفلسطينية على اساس قرارات الامم المتحدة، وفي مقدمتها قرار التقسيم.

لقد وصلت اليهودية العالمية بذلك الى ما تريد، وصلت الى

جعلنا نحن في موقف المستجدي، في موقف المتهاك على هذه التسوية في حين انها جعلت نفسها هي في موقف الأقوى الذي يجعل قبوله بقرارات هيئة الامم المتحدة تنازلاً منه وتضحية.

ولم تكن اليهودية العالمية لتريد في هذه المرحلة الاولى من مخططها التوسعي، إلا الوصول الى هذه النتيجة فوصلت. لقد نفذ اليهود فينا كل رغباتهم فاحتلوا أرضنا وشردوا مواطنينا ثم تركونا نعتقد أن هذا الاغتصاب يمكن أن يصبح شرعياً، والتشريد قانونياً إذا نفذ قرار التقسيم وما لحق بقرار التقسيم من قرارات. لقد ربّحوا هذه الجولة الاذاعية الهامة عندما بتنا نحن نطالب بتنفيذ قرارات الامم المتحدة، عندما اصبحنا نحن في موقف الضعيف الذي يعتدى عليه فيهرع إلى اصل بلائه، إلى الامم المتحدة، يستجير ويستغيث لتصدر هذه الهيئة قراراً بلوم أو شجباً لاعتداء.

وكما كانت الامم المتحدة هيئة غير مختصة عند اصدارها قرار التقسيم فهي تبقى غير مختصة ايضاً في كل ما يتعلق بمسألة فلسطين وما يمكن أن يتفرع عنها. اننا نحن الشعب المختص الوحيد، والهيئة ذات العلاقة وحدها، ولنا نحن وحدنا ان نفرض الحل الذي نراه منسجماً مع حقوقنا الطبيعية في أرضنا ومع مصلحتنا واراداتنا.

### مطالب الشعب

إننا بعد عرضنا السابق لقرار التقسيم وما رافقه وتبعه من مؤامرات يهودية وتراجع في موقف الساسة العرب، ندعوا

الشعب للتمسك بالاهداف التالية: مستعداً لتنفيذها وفرضها عندما يحين الوقت لذلك:

1 - رفض قرار التقسيم وكل قرارات هيئة الامم المتحدة التي تقود الى الاعتراف العلني أو الضمني بقيام دولة يهودية في فلسطين.

2 - رفض كل محاولة سياسية او شعبية ترمي إلى إقرار صلح مع اليهود.

3 - تحطيم كل دعوة تريد أن تصور اليهود كشعب مسالم يمكن أن يعيش معنا بسلام او تريد أن تفصل بين اليهود وحكام اسرائيل والصهيونية لانهم كلهم سواسية في الاجرام.

4 - الاستعداد الشعبي والحكومي للجولة القادمة التي لا بد وأن نصل إليها، فإما ان نحطم دولة اليهود او تمتد هي على حسابنا - إن معركتنا مع اليهود هي معركة موت أو حياة. والموت فيها لليهود المجرمين المغتصبين!...

5 - لا استقرار في بلادنا ولا اطمئنان في نفوسنا حتى نزيل آخر يهودي من ارضنا.

6 - تأييد الحركات الشعبية التي تخدم هذه الاهداف ومساندتها بقوة.

ايها المواطنين.

إن الخطر رابض على صدورنا، والعدو متربص بنا، يحيك مؤامراته ويدس سمومه فينا بحذق ومهارة، فإياكم ومزالق الخطر، واستعدوا ليوم قريب.

ع. فخر الدين



## مقدمة الطبعة الثالثة

اعيد طبع هذا الكتيب سنة 1955 في دمشق وكان الحافز لاعادة طبعه ما كان يطبقه المغتصب من مخططه التوسعي وما حصلنا عليه من تفاصيل هذا المخطط ونشرناها في جريدتنا اليومية مع الرسوم والتفاصيل، أما هذه الطبعة فهي تلبية لرغبة مواطن نحترم رأيه الذي ينبع عن صفاء الشعور بالمسؤولية التي يجب ان يتحلى بها الذي يستحق ان يوصف بـ «رجل دولة» بمعنى الارتفاع من مرتبة الفردانية وحب الذات وتقديم الخصوصيات الى السمو ورهافة الشعور بمصلحة الشعب وجعلها فوق كل مصلحة وإلى مرتبة المستنيرين معرفيا بما وجود الحياة للشعب كله والعمل الإرادي لتحقيق ما وضحت حقيقته بالمعرفة.

فيالى المواطن المستحق وإلى أمثاله وأيضاً الى الذين بشعور الفطرة تشرب تطلعاتهم إلى تحقيق الافضل. نقدم هذه الطبعة الثالثة.

دار الركن للنشر  
بيروت - 1989





## مدخل

### هكذا مرَّق الاستعمار بلادنا الشرق والغرب يتآمران على سيادة الأمة السورية

الذين يدعون الغيرة على مصلحة الأمة والعالم العربي،  
فيزحفون نحو ما هو خارج عنا لتحقيق «التحرر» في عملية  
تقرير المصير، هم في الدرجة الأولى وقبل كل شيء في طليعة  
العوامل التي تفسح للمداخلات الطامعة في بسط النفوذ  
وتقييد حرية الشعب في تقرير مصيره.

ولعل الأحداث الجارية اليوم في طول العالم العربي  
وعرضه وبصورة خاصة في الهلال الخصيب أكثر من تأكيد  
على أن محركاتها يساعدون بهذه الطريقة أو تلك في تعيين  
مجالات الانطلاق العملي للقوى الخارجية التي لا يهمها مما  
يجري سوى تحقيق الأهداف التي خططت لها إبان الحكم  
العثماني وبعد انهياره.

ولا نزال المراقبين الذين رافقوا مجرى العمليات

الاستعمارية منذ الحرب العالمية الأولى حتى اليوم، إلا  
مدركين خطورة الخطط المستهدفة اقتسام البلاد إلى مناطق  
نفوذ، بفضل عقلية الحكم عندنا، وسيطرة الاتكالية على أكثر  
الشؤون القومية.

لقد اعتمد «قادة الوطنية» خلال السيطرة العثمانية على  
الحلفاء لتحرير الامة من نير الاستعمار التركي، فكانت النتيجة  
أن ذهب الاتراك ليحل مكانهم الانكليز والفرنسيون فيقتسمون  
سورية فيما بينهم. وقد افضى هذا الاقتسام في سياق  
التخطيط الاستعماري الى سلخ لواء الاسكندرون عن سورية  
ضماناً لمصالح المستعمرين خلال الحرب العالمية الثانية. ثم  
جاء دور فلسطين بعد أن وضعت الحرب اوزارها...

وكانت المأساة التي هزت ضمير العالم حين وقف الغرب  
والشرق لاعلان حق اليهود في إقامة دولة لهم في قلب الوطن  
السوري. فكانت «إسرائيل» مجموعة عصابات من شذاذ  
الافاق تدعمهم موسكو وتساندهم لندن وواشنطن وباريس  
تحقيقاً لاستمرار السيطرة على هذه البقعة الحساسة من  
العالم.

فالولايات المتحدة وبريطانية وفرنسة وهي التي اعتقدت أن  
مصلحتها تقتضي أن يسلب السوريون حقوقهم في فلسطين،  
تجاهلت أو هي استبعدت ما يمكن أن يحدثه وجود اليهود  
كدولة في منطقة تتجه اليها انظار العالم كله.

وكان لا بد للاتحاد السوفياتي وهو الذي كان يخطط منذ  
امد بعيد لتحقيق هذه الفكرة من أن يساعد في تدعيم

«إسرائيل»، رغبة منه في إحداث ما يفسح له للتغلغل في الشرق الاوسط وبصورة خاصة في الهلال الخصيب كما هو حاصل الآن تماماً. فالسوفيات الذين لم تبدر منهم حتى اليوم اية مبادرة من شأنها دعم العالم العربي عملياً في وجه «إسرائيل» كانوا على أتم ما تكون المعرفة، في أن تشريد الفلسطينيين السوريين من ارضهم سيخلق جواً من التوتر يساعد في توليد النقمة على الغرب وبالتالي على الذين برزوا في مسرحية 1948 من القائمين على الأمور في العالم العربي، فيتم للشيعوية ما ارادت منذ أن بدأت تعدّ العدة للسيطرة على العالم عن طريق افساح المجال للأحزاب الشيوعية لاستغلال التمللات الشعبية والوصول إلى الحكم أو على الأقل السيطرة على المراكز الحساسة كما نلاحظ اليوم في الشام.

ويهمنا هنا أن يدرك القاريء ان المؤامرة التي جزأت الوطن وافسحت لقيام «إسرائيل» مسؤولية عنها بالدرجة الأولى العقلية الاتكالية المسيطرة على من اولوا زمام الامور فأهملوا درس مفهوم الحكم الحديث وقصروا إلى أبعد حد في توجيه الناشئة التوجيه القومي السليم فولدوا بذلك انعدام الثقة بالنفس وادخلوا في حياة الجيل الطالع بذور الاتكالية التي كانت ولا تزال في طليعة الاسباب التي اوصلتنا إلى ما نعاني منه اليوم.

وإننا إذ نثبت فيما يلي نصوص المعاهدات الاستعمارية التي وضعها الشرق والغرب لتجزئة بلادنا والسيطرة على مرافقها، فلاننا نعتقد بفائدتها في إطلاع القراء على أمور ذات علاقة وثيقة بنتائج ما هو حاصل اليوم في لبنان والشام

وغيرهما من كيانات الوطن والعالم العربي، فلا يبقى شعبنا تائهاً في بحران الاتكالية ينشد الخلاص من خارج، ويدرك جيداً أن التحصر لا يكون على نمط ما حدث بعد الحرب العالمية الأولى حين تخلصت الأمة من الاستعمار العثماني لتقع من بعد تحت حكم استعمار جديد.

في 16 أيار 1916 اجتمع ممثلان عن فرنسا وبريطانية، هما جورج بيكو الذي كان قنصل فرنسا في بيروت ثم عين مندوباً سامياً لها، ومارك سيكس المندوب البريطاني في القاهرة، واجريا ما بينهما مفاوضات لاقتسام بلادنا ما بين دولتيهما وقد أشرف على هذه المفاوضات معتمد روسية... تقسيم سورية الطبيعية - الهلال الخصيب - قسمين (القسم الشمالي لفرنسة، والقسم الجنوبي لبريطانية) وحدد الاتفاق هذا التقسيم على الخارطة بانتظار انتهاء الحرب.

وبالفعل، بعدما انتهت الحرب العالمية الأولى، استولت فرنسا على القسم الشامل لبنان والشام من بلادنا، واستولت بريطانيا على القسم الشامل فلسطين - بما فيها الأردن والعراق.

وفي 25 نيسان 1920 أقر المجلس الأعلى الحليف هذا التقسيم في مؤتمر سان ريمون.

وفي 11 اذار 1921 باتفاق لندن، ثم في 24 تموز 1924 بمعاهدة لوزان، تنازلت فرنسا عن كليكة السورية لتركية.

حدث ذلك كله خارج جمعية الامم التي تبنت كل ذلك فيما بعد وأقرته في جلسات رسمية.

وكما جزأت بريطانية حصتها بعدئذٍ الى مستعمرة فلسطين، وإمارة الاردن ومملكة العراق.. هكذا جزأت فرنسا حصتها إلى دولة لبنان، ودولة دمشق، و«دولة حلب»، و«دولة العلويين»، وسنجد الاسكندرون... ثم جمعت هذه «الدول» الشامية باتحاد فدرالي في 28 حزيران 1922 بقرار صادر عن المفوض السامي ببيروت... ثم أنشأت «دولة جبل الدروز».

وفي 23 حزيران 1939 تنازلت فرنسا عن الاسكندرون السورية لتركيا.. وفي عام 1948 تخلت بريطانية عن سلطتها على فلسطين وقامت دولة لليهود فيها كما وعدهم بلفور وكما شئت بريطانية واميركانية وروسية وغيرها من دول الغرب والشرق التي سارعت إلى الاعتراف بهذا الاغتصاب اللاحقوقي.



# مخطط التقسيم مع الوحدة الاقتصادية





# الجزء الأول

## الدستور المقبل وحكومة

### فلسطين



## أ - القسم الأول

### انتهاء الانتداب

#### التقسيم والاستقلال

1 - ينتهي الانتداب على فلسطين في أقرب وقت ممكن على أن لا يتأخر ذلك في أي حال عن أول آب عام 1948.

2 - تسحب بالتدريج القوات المسلحة التابعة للسلطة المنتدبة ويجب أن يتم هذا السحب في أقرب وقت على أن لا يتأخر في أي حال عن الأول من آب 1948.

على السلطة المنتدبة أن تخطر اللجنة قبل الموعد باقصى وقت عن نيتها بانتهاء الانتداب وبإخلاء كل منطقة.

على السلطة المنتدبة ان تبذل اقصى جهدها لتضمن منطقة ضمن اراضي الدولة اليهودية تضم مرفأ وأرض ملائمة تكفل تسهيل هجرة محسوسة وعلى اخلاء هذه المنطقة في أسرع وقت على أن لا يتأخر الأمر عن تاريخ 1 شباط 1948.

3 - تصبح الدولة العربية المستقلة والدولة اليهودية المستقلة والنظام الدولي الخاص لمدينة القدس المنصوص عنه في الجزء الثالث من هذا المخطط، أمراً واقعاً في فلسطين

بعد انتهاء خروج القوى المسلحة للسلطة المنتدبة بشهرين على أن لا يتأخر ذلك في أي حال عن الأول من تشرين الأول 1948. وستعين حدود الدولة العربية والدولة اليهودية ومدينة القدس في القسمين الثاني والثالث الواردين فيما بعد.

4 - إن الفترة بين تبني الجمعية العمومية للتوصية حول المسألة الفلسطينية وبين إقامة استقلال الدولتين العربية واليهودية تعتبر فترة انتقال.

## ب - القسم الثاني

### الخطوات لتحضير الاستقلال

1 - تنشأ لجنة تتألف من مندوب عن خمس دول أعضاء. ويجري انتخاب الاعضاء الذين سيمثلون في اللجنة من قبل الجمعية العمومية على أوسع نطاق ممكن من الناحية الجغرافية والنواحي الأخرى.

2 - يعهد بالتدريج تبعاً لسحب السلطة المنتدبة لقواتها امر إدارة فلسطين إلى اللجنة. وعلى هذه أن تتصرف حسب توصيات الجمعية العمومية وبتوجيه مجلس الأمن. وعلى السلطة المنتدبة أن تبذل أقصى وسعها لتنسق مخططاتها في الانسحاب مع مخططات اللجنة وإدارة المناطق التي تم إخلاؤها.

وفي قيام اللجنة بهذه المسؤولية الإدارية يحق لها إصدار القوانين الضرورية واتخاذ التدابير التي تستدعيها الحاجة.

وعلى السلطة المنتدبة ان لا تتخذ أي قرار للحؤول دون أي عرقلة أو تأخير تنفيذ اللجنة للتدابير التي أوصت بها الجمعية العمومية.

3 - على اللجنة عند وصولها إلى فلسطين أن تباشر باتخاذ

التدابير لتعيين حدود الدولتين العربية واليهودية ومدينة القدس حسب النصوص العامة لتوصيات الجمعية العمومية حول تقسيم فلسطين. ويجب مهما كان الامر أن تعدل الحدود المنصوص عنها في الجزء الثاني من هذا المخطط بطريقة تحول دون تجزئة منطقة قرية ما إلا إذا أصبح الأمر ضرورياً لاسباب لا مفر منها.

4 - على اللجنة بعد مشاوره الاحزاب الديمقراطية والمنظمات العامة الأخرى في الدولتين العربية واليهودية أن تختار وتقيم في كل دولة وبأسرع وقت ممكن مجلساً حكومياً مؤقتاً. وعلى هذين المجلسين الحكوميين المؤقتين لكل من الدولتين العربية واليهودية أن يعملوا ضمن التوجيه العام للجنة.

وإذا لم يمكن حتى الاول من نيسان عام 1948 اختيار مجلس حكومي مؤقت لكل من الدولتين، أو إذا لم يقدر المجلس بالرغم من اختياره على مباشرة مهامه، فعلى اللجنة أن تعلم مجلس الامن بالأمر ليقوم هذا باتخاذ ما يراه ملائماً فيما يتعلق بتلك الدولة، كما على اللجنة أن تعلم الامين العام لينقل بدوره الامر الى الدول الاعضاء.

5 - وحسب نصوص هذه التوصيات وفي خلال الفترة الانتقالية فإن للمجالس الحكومية المؤقتة العاملة تحت إشراف اللجنة كاملة السلطة في المناطق الواقعة تحت إشرافهم بما في ذلك مواضيع الهجرة وقوانين الأراضي.

6 - على المجلس الحكومي المؤقت لكل دولة تحت إشراف

اللجنة ان يتسلم تدريجياً من قبل اللجنة كامل المسؤولية لادارة تلك الدولة في الفترة بين إنهاء الانتداب وإقامة استقلال الدولة.

7 - على اللجنة ان تطلب من المجلسين الحكوميين الموقتين لكل من الدولتين العربية واليهودية، بعد تأليفهما، المباشرة في إنشاء اجهزة حكومية ادارية مركزية ومحلية.

8 - على المجلس الحكومي الموقت لكل دولة ان يجند في اقرب فرصة ميليشيا مسلحة من سكان تلك الدولة، يكفي عددها لاقامة النظام في داخلها وللحوّل دون وقوع اصطدامات على الحدود.

وتكون هذه الميليشيا المسلحة في كل دولة تحت امرة ضباط يهود او عرب من المقيمين في تلك الدولة في الأعمال العسكرية. غير أن الاشراف السياسي والعسكري العام بما فيه اختيار القيادة العليا للميليشيا هو من صلاحيات اللجنة.

9 - على المجلس التنفيذي الحكومي لكل دولة في فترة لا تزيد على شهرين من انسحاب القوات المسلحة للدولة المنتدبة ان يجري انتخابات للمجلس التأسيسي على الأسس الديمقراطية.

تسن قوانين الانتخاب لكل دولة من قبل المجلس الحكومي الموقت وتوافق عليها اللجنة. والذين يحق لهم التصويت في كل دولة لهذه الانتخابات هم الاشخاص الذين تجاوزوا الثامنة عشر على ان يكونوا (أ) مواطنين فلسطينيين يقطنون في تلك الدولة (ب) عرب ويهود قاطنين في الدولة بالرغم من أنهم

ليسوا بمواطنين فلسطينيين والذين اعلنوا قبل الانتخاب عن نيتهم في أن يصبحوا مواطنين في تلك الدولة.

إن العرب واليهود المقيمين في مدينة القدس والذين وقعوا اشعاراً برغبتهم في أن يصبحوا مواطنين، العرب منهم في الدولة العربية، واليهود في الدولة اليهودية، يحق لهم أن ينتخبوا في الدولة العربية أو اليهودية فيما يختص بكل منهم. يحق للنساء أن ينتخبن ويُنتخبن في المجلس التأسيسي.

لا يسمح لليهودي خلال الفترة الانتقالية ان يقيم له سكناً في الدولة العربية المقترحة، ولا يحق لعربي أن يقيم له سكناً في الدولة اليهودية المقترحة إلا بإذن خاص من اللجنة.

10- على المجلس التأسيسي لكل دولة أن يضع مسودة دستور ديمقراطي لدولته وأن يختار حكومة مؤقتة لتلي المجلس الحكومي المؤقت المعين من قبل اللجنة وعلى دستوري الدولتين أن يشملا الفصلين الأول والثاني من التصريح المنصوص عنه في القسم الثالث (ج) أدناه وأن يشترط ضمن الأمور الأخرى:

(أ) إقامة مجلس تشريعي في كل دولة ينتخب بالتصويت العام السري على أسس التمثيل النسبي وأن يقيم هيئة تنفيذية مسؤولة أمام المجلس التشريعي.

(ب) أن يحل جميع النزاعات الدولية التي قد تتردى فيها الدولة بالوسائل السلمية وبطريقة لا تهدد السلام الدولي والامن والعدالة.



(ج) أن يقبل بتعهد الدولة بعدم اللجوء إلى التهديد أو استعمال القوة في علاقاتها الدولية ضد وحدة ممتلكات أو الاستقلال السياسي لأي دولة أو بأية طريقة أخرى لا تتفق مع أهداف الأمم المتحدة.

(د) أن يضمن لجميع الأشخاص حقوق متساوية لا تمييز فيها، في الأمور المدنية والسياسية والاقتصادية والدينية والتمتع بالحقوق الانسانية والحريات الاساسية بما فيها حرية المعتقد الديني واللغة والخطابة والكتابة والتعليم والاجتماع وانشاء الجمعيات.

(هـ) حفظ حرية الانتقال والزيارة لجميع السكان والمواطنين من الدولة الاخرى في فلسطين ومن مدينة القدس على أن يؤخذ بعين الاعتبار الامن القومي. على أن تشرف كل دولة على الاسكان في منطقتها.

11- على اللجنة ان تعين لجنة اقتصادية تحضيرية من ثلاثة اشخاص لاتخاذ التدابير الممكنة للتعاون الاقتصادي بغية انشاء وحدة اقتصادية ومجلس اقتصادي مشترك بأسرع وقت ممكن كما نص عنه في القسم الرابع (د) ادناه.

12- خلال الفترة الواقعة بين تبني الجمعية العمومية للتوصيات حول القضية الفلسطينية وبين انتهاء الانتداب، على السلطة المنتدبة في فلسطين أن تتحمل كل المسؤولية لادارة المناطق التي لم تسحب منها قواتها المسلحة. وعلى اللجنة ان تساعد السلطة المنتدبة في تحمل هذه الاعباء. كما على السلطة المنتدبة أن تتعاون مع اللجنة في تنفيذ مهامها.

73- ولضمان استمرار سير الخدمة الادارية وحتى تؤل الادارة بكاملها عند سحب القوات المسلحة للدولة المنتدبة، للمجالس الموقتة وللمجلس الاقتصادي المشترك العاملين تحت إشراف اللجنة، سيكون هناك تحويل تدريجي من قبل السلطة المنتدبة الى اللجنة لمسؤوليات المهام الحكومية بما في ذلك المحافظة على القانون والنظام في المناطق التي سحبت السلطة المنتدبة قواتها منها.

74- على اللجنة أن تعمل حسب توصيات الجمعية العمومية وبموجب التعليمات التي يرى مجلس الأمن ضرورة اصدارها.

والتدابير التي تتخذها اللجنة ضمن توصيات الجمعية العمومية تصبح سارية المفعول حالاً ما لم تكن اللجنة قد تسلمت مسبقاً تعليمات مخالفة من مجلس الامن.

على اللجنة أن ترفع الى مجلس الامن تقارير دورية شهرية أو أكثر إذا رغبت، حول تقدم أعمالها.

على اللجنة ان ترفع تقريرها النهائي إلى الدورة العادية المقبلة للجمعية العمومية وإلى مجلس الامن على التوالي.

## ج - القسم الثالث

### التصريح

تقوم الحكومة الموقته لكل دولة مقترحة قبل استقلالها  
بتقديم تصريح الى الامم المتحدة يحوي ضمن الامور الاخرى  
ما يلي:

#### شروط عامة

إن الارتباطات الواردة في التصريح تعتبر شرائع اساسية  
للدولة ولن يتعارض قانون ما أو تدبير أو أي عمل رسمي أو  
يعرقل هذه التعهدات كما لن يتقدم عليها أي قانون أو تدبير أو  
عمل رسمي.

### الفصل الاول:

#### الأماكن المقدسة - البنايات والمواقع الدينية

- 1 - لن تنكر أو تعطل الحقوق القائمة المتعلقة بالأماكن  
المقدسة والبنايات والمواقع الدينية.
- 2 - فيما يتعلق بالأماكن المقدسة تضمن حرية الدخول

والزيارة والانتقال بموجب الحقوق الحالية لجميع سكان ومواطني الدولة الاخرى ومدينة القدس كما وللاجانب دون اعتبار القومية وضمن متطلبات الامن القومي، والنظام العام، واللياقة.

كما وتضمن حرية العبادة حسب الحقوق القائمة حالياً ضمن النظام العام واللياقة.

3 - يحافظ على الاماكن المقدسة والبنائيات والمواقع الدينية. ولن يسمح بما يعطل قداستها. وإذا اتضح في وقت من الاوقات للحكومة بأن مكان ما من الاماكن المقدسة أو البنائيات الدينية أو المواقع الدينية بحاجة إلى اصلاحات سريعة. فللحكومة أن تدعو الطائفة أو الطوائف المعنية القيام بتلك الاصلاحات. وللحكومة أن تقوم بنفسها وعلى حساب الطائفة أو الطوائف المعنية بالاصلاحات اللازمة إذا لم يتخذ أي إجراء ضمن وقت معقول.

4 - لن تفرض ضرائب على الاماكن المقدسة والبنائيات والمواقع الدينية إذا كانت هذه معفاة منها عند قيام الدولة.

ولن يجري تبديل في قيمة تلك الضرائب إذا كان هذا يؤدي إلى التمييز بين أصحاب أو شاغلي الاماكن المقدسة والبنائيات والمواقع الدينية، أو إذا أدى ذلك إلى وضع هؤلاء في موقف أقل ملاءمة من ناحية قيمة تلك الضرائب عما كان عليه الامر عند تطبيق توصيات الجمعية العمومية.

5 - يحق لحاكم مدينة القدس أن يحدد فيما إذا كانت نصوص دستور الدولة المتعلقة بالاماكن المقدسة والبنائيات

والمواقع الدينية ضمن حدود الدولة والحقوق الدينية المتعلقة بها مطبقة كما يجب ومحترمة، وأن يتخذ قرارات على أسس الحقوق الحالية في حال وقوع نزاعات بين مختلف الطوائف الدينية حول هذه الأماكن والبنائيات والمواقع. ويؤمن له كل تعاون وجميع الامتيازات والحصانات الضرورية للقيام بمهامه في الدولة.

## الفصل الثاني:

### الحقوق الدينية وحقوق الأقليات

- 1 - تضمن للجميع حرية الضمير وحرية القيام بكل أنواع العبادة من ضمن المحافظة على النظام العام والاخلاق.
- 2 - لن يكون هناك أي تمييز مهما كان نوعه بين السكان على أساس العنصر أو الدين أو اللغة أو الجنس.
- 3 - لجميع الاشخاص ضمن الدولة الحق المتساوي في أن تحميهم القوانين.
- 4 - تحترم القوانين العائلية والاوزاع الشخصية لمختلف الأقليات وكذلك مصالحها الدينية بما فيها الهبات والأوقاف الخيرية.
- 5 - فيما عدا ما تتطلبه المحافظة على النظام العام والهيبة الحكومية لن يتخذ أي اجراء لوقف أو عرقلة أي مشروع ديني أو خيري لأي معتقد. أو التمييز ضد أي ممثل أو عضو في هذه الهيئات لمجرد معتقده الديني أو قوميته.

6 - تضمن الدولة التعليم الابتدائي والثانوي المناسب للأقليات العربية واليهودية بالتقابل على أن يكون باللغة الأصلية وحسب التقاليد الثقافية.

لن ينكر أو يعطل حق كل طائفة في الإبقاء على مدارسها الخاصة لتعليم أبنائها بلغتها إذا تقيدت بالمتطلبات الثقافية العامة التي تفرضها الدولة، وللمؤسسات التعليمية الأجنبية الحق في الاستمرار بنشاطها على أسس حقوقها القائمة.

7 - لن يفرض أي حظر على استعمال مواطن في الدولة بحرية لاية لغة، في حياته الخاصة وفي التجارة والدين والصحافة والكتابة، مهما كان نوعها أو في الاجتماعات العامة<sup>(1)</sup>.

8 - لن تنزع ملكية ارض يملكها عربي في الدولة اليهودية (أو يهودي في الدولة العربية) إلا للمصلحة العامة. وفي جميع الحالات يدفع تعويض كامل كما تحدده المحكمة العليا قبل نزع الملكية.

(1) وفي تصريح الدولة اليهودية يضاف الشرط التالي

«تعطى في الدولة اليهودية تسهيلات وافية للمواطنين الناطقين بالعربية لاستعمال لغتهم شفهيأ أو كتابيأ في التشريع أو امام المحاكم او في الادارة».

## الفصل الثالث:

### المواطنة - التعهدات الدولية - التعهدات المالية

#### 1- المواطنة

إن المواطنين الفلسطينيين القاطنين في فلسطين خارج مدينة القدس، والعرب واليهود الذين لا يحملون الجنسية الفلسطينية والذين يقطنون فلسطين خارج مدينة القدس سيصبحون عند الاعتراف بالاستقلال مواطنين في الدولة التي يقيمون فيها يتمتعون بكامل الحقوق المدنية والسياسية. والأشخاص الذين تجاوزوا الثامنة عشر أن يختاروا خلال سنة من الإعراف باستقلال الدولة التي يقطنونها جنسية الدولة الأخرى، على أن لا يحق لعربي يقطن في الدولة العربية المقترحة أن يختار جنسية الدولة اليهودية المقترحة، ولا يحق ليهودي يقطن في الدولة اليهودية المقترحة أن يختار جنسية الدولة العربية المقترحة، ويشمل هذا الاختيار الزوجات والأطفال دون الثامنة عشر العائدين للأشخاص الذين طلبوا هذه الجنسية.

إن العرب القاطنين في منطقة الدولة اليهودية المقترحة واليهود القاطنين في الدولة العربية المقترحة الذين وقعوا تصريحاً يشعر بعزمهم على اختيار جنسية الدولة الأخرى لهم حق التصويت في انتخابات المجلس التأسيسي للدولة التي يقطنون فيها.

## 2- الارتباطات الدولية

(أ) ترتبط الدولة بجميع الاتفاقيات والارتباطات الدولية العامة والخاصة التي ارتبطت بها فلسطين. وإذا لم ينص على حق النقص، فإن على الدولة احترام مثل هذه الاتفاقيات والارتباطات طوال المدد التي عقدت من أجلها.

(ب) أي نزاع في تطبيق واستمرار فعالية أي اتفاق دولي أو معاهدة وقعت، أو انضمت إليها السلطة المنتدبة باسم فلسطين يحال إلى محكمة العدل الدولية حسب شروط اجراءات المحكمة.

## 3- التعهدات المالية

(أ)- تحترم الدولة وتتم جميع التعهدات المالية مهما كانت طبيعتها والتي تعهدت بها السلطة المنتدبة باسم فلسطين ابان عهد الانتداب وتعترف بها الدولة ويشمل هذا الشرط حق الموظفين في التقاعد والتعويض والمكافآت.

(ب) - تحقق هذه التعهدات عن طريق المجلس الاقتصادي المشترك فيما يتعلق بفلسطين ككل، وافرادياً في التعهدات التي تنطبق على إحدى الدولتين أو بحسب نسبة حصة كل منهما.

(ج)- تنشأ محكمة حقوقية متعلقة بالمجلس الاقتصادي المشترك ومؤلفة من عضو تعينه الامم المتحدة وممثل عن المملكة المتحدة وممثل عن الدولة المعنية بالأمر. وأي نزاع بين المملكة المتحدة والدولة عن ادعاءات حقوقية لم تعترف



بها إحدى الدولتين يجب أن يحال إلى تلك المحكمة.  
(د)- الامتيازات التجارية الممنوحة في إي جزء من فلسطين  
قبل تبني الجمعية العمومية للقرار تبقى سارية المفعول حسب  
شروطها، ما لم تعدل بالاتفاق بين صاحب الامتياز والدولة.

## الفصل الرابع:

### شروط مختلفة

1 - تكون الشروط الواردة في الجزئين الأول والثاني من  
التصريح بضمانة الأمم المتحدة ولا يجوز تعديلها دون موافقة  
الجمعية العمومية في الأمم المتحدة. ولأي عضو في الأمم  
المتحدة الحق في لفت نظر الجمعية العمومية لأي خروج أو  
خطر الخروج عن هذه التعهدات، وللجمعية العمومية بالاستناد  
إلى ذلك الحق بتقديم التوصيات التي تراها مناسبة في تلك  
الظروف.

2 - أي نزاع يتعلق بتطبيق أو تفسير هذا التصريح يحال  
بطلب أحد الفريقين إلى محكمة العدل الدولية ما لم يتفق  
الفرقاء على طريق آخر للحل.

## د - القسم الرابع

### الوحدة الاقتصادية والترانزيت

1 - على المجلس الحكومي الموقت لكل دولة ان يقدم تعهداً على نفسه فيما يتعلق بالوحدة الاقتصادية والترانزيت. وتضع اللجنة مسودة هذا التعهد كما هو مشروط في القسم الثاني (فقرة 1) مستفيدة لأبعد مدى ممكن من مشورة وتعاون المنظمات التمثيلية والهيئات في كل من الدولتين المقترحتين. وستحوي المسودة شروطاً لإنشاء الوحدة الاقتصادية الفلسطينية وتشترط الشؤون الأخرى ذات المصلحة المشتركة وإذا لم تتعهد المجالس الحكومية الموقته حتى الأول من نيسان 1948 بالأمر فعلى اللجنة أن تنفذه.

### وحدة فلسطين الاقتصادية

2 - تتكون اهداف وحدة فلسطين الاقتصادية كما يلي:

أ - وحدة جمركية.

ب - وحدة في العملة تؤمن سعراً موحداً للنقد الخارجي.

ج - في سبيل المصلحة المشتركة ودون أي تمييز في

إدارة السكك الحديدية، والطرق الداخلية والخدمات البريدية والتلفونية والبرقية والمرافئ والمطارات التي لها علاقة بالتجارة الدولية.

د - وحدة التطوير الاقتصادي وعلى الأخص فيما يتعلق بالري واستصلاح الأراضي وحفظ التربة.  
هـ - أن تكون التسهيلات المائية والكهربائية في متناول كلا الدولتين ومدينة القدس دون أي تمييز.

3 - ينشأ مجلس اقتصادي مشترك مؤلف من ثلاثة مندوبين عن كل من الدولتين وثلاثة أعضاء اجانب يعينهم المجلس الاقتصادي الاجتماعي في الأمم المتحدة. ويعين الأعضاء الاجانب لأول مرة لفترة ثلاث سنوات، وعليهم أن يخدموا كأفراد وليس كممثلين لدول.

4 - مهام المجلس الاقتصادي المشترك أن يتم مباشرة أو بمندوبين عنه الوسائل الضرورية لتحقيق أهداف الوحدة الاقتصادية. وسيكون له جميع السلطات التنظيمية والادارية التي تخوله القيام بمهامه.

5 - تتعهد الدولتان أن تنفذا قرارات المجلس الاقتصادي المشترك. وهذه القرارات تتخذ بالأكثرية.

6 - وإذا اجمعت إحدى الدولتين عن إتخاذ الاجراءات الضرورية فللمجلس بقرار يتخذه بأكثرية ستة أصوات أن يحجب حصة مناسبة من المدخول الجمركي الذي هو من حق الدولة المذكورة بموجب الوحدة الاقتصادية. وإذا مضت الدولة في عدم تعاونها فللمجلس بأكثرية عادية أن يقرر اتخاذ

اجراءات تأديبية أخرى بما فيه التصرف بالأموال التي يكون قد احتجزها وكما يرى ذلك ملائماً.

7 - فيما يتعلق بالتطور الاقتصادي تكون مهام المجلس تخطيط ودراسة وتشجيع مشاريع التطور المشتركة. ولكنه لن ينفذ مثل هذه المشاريع إلا بموافقة كلا الدولتين ومدينة القدس إذا كانت لهذه علاقة مباشرة في مشروع التطوير.

8 - فيما يتعلق بنظام النقد المشترك، تصدر العملات المتداولة في الدولتين وفي مدينة القدس بترخيص من المجلس الاقتصادي المشترك الذي يكون صاحب الحق الوحيد في الإصدار، والذي يحدد الاحتياط الذي يحتفظ به مقابل هذا النقد.

9 - لكل دولة، في الحدود التي تتفق مع الفقرة 2 (ب) اعلاه، حق إدارة مصرفها المركزي الخاص والإشراف على سياستها في الضرائب والاعتمادات ووصولات العمل الأجنبية وتكاليفها ومنح رخص الإستيراد، كما تستطيع أن تقوم بعمليات مالية دولية على مسؤوليتها الخاصة. وخلال السنتين الأوليين بعد انتهاء الانتداب، يكون للمجلس الاقتصادي المشترك السلطة الضرورية لضمان حصول كل دولة - إلى المدى الذي تسمح به مجموع إيرادات العملة الأجنبية للدولتين من تصدير البضائع والخدمات، وعلى أن تقوم كل دولة باتخاذ الوسائل المناسبة للحفاظ على مواردها الخاصة من العملة الأجنبية - على العملة الأجنبية الكافية في مدى 12 شهراً لتأمين كمية الحاجيات المستوردة والخدمات لاستهلاكها في أراضيها بما يوازي قيمة هذه البضائع والخدمات

المستهلكة في تلك البقعة خلال الأشهر الاثني عشر المنتهية  
في 31 كانون الأول عام 1947.

10 - كل سلطة اقتصادية لم يحدد اختصاصها بالمجلس  
الاقتصادي المشترك تبقى من حق كل دولة.

11 - توضع تعرفه جمركية موحدة وتمنح الحرية التامة  
للتجارة بين الدولتين وبين الدولتين ومدينة القدس.

12 - تحدد التعرفة من قبل لجنة خاصة تتألف من ممثلين  
متساوين في العدد عن كل دولة وتعرض التعرفة على  
المجلس الاقتصادي المشترك لقرارها بأكثرية الأصوات.  
وفي حالة وقوع خلاف في لجنة التعرفة يفصل المجلس  
الاقتصادي المشترك في نقاط الخلاف. وإذا عجزت لجنة  
التعرفة عن وضع لائحتها خلال تاريخ يحدد للمجلس  
الاقتصادي المشترك تحديد لائحة التعرفة.

13 - الأمور التالية تكون على نفقة الجمارك والموارد  
المشتركة الأخرى التي تعود للمجلس الاقتصادي المشترك:

أ - نفقات الخدمات الجمركية وإدارة الخدمات المشتركة.

ب - النفقات الادارية للمجلس الاقتصادي المشترك.

ج - المتربات المالية على الادارة الفلسطينية المؤلفة من:

1 - خدمة الدين العام المتأخر.

2 - تكاليف الفوائد فوق السنوية *Super Annuation*

*benefits* التي تدفع الآن أو التي تستحق في المستقبل حسب

القوانين وإلى المدى المقرر في الفقرة الثالثة من الفصل الثالث أعلاه.

14 - بعد تسديد جميع هذه المتوجبات يقسم الفائض من المدخول الجمركي والخدمات المشتركة الأخرى على الشكل التالي ما لا يقل عن 5 بالمئة وما لا يزيد على 10 بالمئة لمدينة القدس. أما الباقي فيوزع من قبل المجلس المشترك على كلا الدولتين بالعدل، على أن يهدف ذلك الحفاظ على مستوى كاف وملائم للخدمات الحكومية والاجتماعية في كل دولة، على أن لا تتعدى حصة كل دولة قيمة مساهمتها في مدخول الوحدة الاقتصادية بما يزيد على أربعة ملايين جنيه تقريباً في السنة. ومن الممكن تعديل المبلغ الممنوح من قبل المجلس حسب مستوى الاسعار ويموجب الاسعار السائدة في وقت إنشاء الوحدة. وبعد مرور خمس سنوات يمكن للمجلس الاقتصادي المشترك أن يعيد النظر في توزيع المدخول المشترك على أسس عادلة.

15 - على كل من الدولتين الدخول في جميع الاتفاقيات والمعاهدات الدولية التي لها مساس برسوم التعرفة الجمركية، وخدمات المواصلات الواقعة تحت اشراف المجلس الاقتصادي المشترك. وفي هذا الشأن تكون الدولتان مرتبطتين في أن تتصرفا حسب قرار الاكثرية في المجلس الاقتصادي المشترك.

16 - على المجلس الاقتصادي المشترك السعي لتأمين اسواق عالمية مناسبة ومتعادلة لصادرات فلسطين.

17 - يدفع المجلس الاقتصادي المشترك اجور معقولة على

اساس موحد في جميع المشاريع التي يقوم بها.

## حرية الترانزيت والزيارة

18- وعلى التعهد أن يحوي شرطاً يحفظ بموجبه حق الترانزيت والزيارة لجميع مواطني الدولتين ولمدينة القدس على أن تكون مقيدة بالأمور المتعلقة بالأمن العام. وعلى أن يكون لكل دولة ولمدينة القدس الإشراف على الإسكان ضمن حدودها.

## انتهاء وتعديل وتفسير التعهد

19- إن التعهد وأية معاهدة تنتج عنه تبقى سارية المفعول لمدة عشر سنوات وسيبقى مفعوله سارياً إلى أن يشعر أحد الفريقين بالرغبة في إنهائه على أن يتم ذلك بعد سنتين من الإشعار.

20- خلال فترة السنوات العشر الأولى لا يجوز تعديل التعهد أو أية معاهدة تنتج عنه إلا برضاء الفريقين وموافقة الجمعية العمومية.

21- يحال أي نزاع يتعلق بتطبيق أو تفسير التعهد أو أية معاهدة تنتج عنه بطلب يتقدم به أحد الفريقين، إلى محكمة العدل الدولية، ما لم يتفق الفريقان على إيجاد طريقة أخرى للحل.

## هـ - القسم الخامس

### الموجودات

1 - توزع الموجودات المنقولة العائدة للحكومة الفلسطينية على الدولتين العربية واليهودية ومدينة القدس بالعدل. وتقوم بهذا التوزيع اللجنة المعنية من قبل الأمم المتحدة والمشار إليها في القسم الثاني (ب) فقرة 1 أعلاه، أما الموجودات التالية فتصبح ملك حكومة المنطقة القائمة فيها.

2 - خلال الفترة الواقعة بين تعيين لجنة الأمم المتحدة وبين انتهاء الانتداب على السلطة المنتدبة، فيما عدا العمليات الاعتيادية، أن تتشاور مع اللجنة حول أي إجراء تنوي القيام به ويشمل تصفية، أو التصرف أو تكديس موجودات الحكومة الفلسطينية كالتراكم من الزيادة في الخزينة، أو إيراد إصدار السندات الحكومية أو أراضي الدولة أو أية موجودات أخرى.



## و - القسم السادس

### القبول في عضوية الامم المتحدة

عندما يصبح استقلال اي من الدولتين العربية او اليهوديه،  
حسبما هو مقرر في هذا المخطط، ناجزاً وبعد أن يوقع  
التصريح والتعهد من قبل كل منهما يجب أن ينظر بعين  
العطف إلى طلبات الانضمام لعضوية الامم المتحدة بموجب  
البند الرابع من ميثاق الامم المتحدة.



## الجزء الثاني

### الحدود



## أ - القسم الأول

### الدولة العربية

تحد مساحة الدولة العربية في الجليل الغربي بالبحر المتوسط من الغرب، وبالحدود اللبنانية من رأس الناقورة إلى نقطة في شمال «صالحه» في الشمال، ومن هناك تسير الحدود جنوباً تاركة المنطقة المبينة في صالحه للدولة العربية حتى آخر الحدود الجنوبية لهذه القرية. وتتبع بعدها خط الحدود الغربي لقرى علما، والريحانية، وطيطبا ثم تتبع بعدها خط الحدود الشمالي من قرية يرون لتلتقي بخط حدود قائمقامية عكا - صفد. وتسير مع هذا الخط إلى نقطة غرب قرية السموعي وتعود فتتصل به ثانية في أعلى شمال فراديه. يسير بعدها مع خط حدود قائمقامية عكا - صفد على الطريق الرئيسية بين هاتين المدينتين ومن هنا يتبع الحد الغربي لقرية كفر عينان إلى أن يصل إلى خط حدود قائمقامية طبريا - عكا ماراً إلى الغرب من مفرق طرق عكا - صفد ولوبيا كفرعنان ومن الزاوية الجنوبية الغربية لقرية كفرعنان يتبع خط الحدود الخط الغربي لقائمقامية طبريا إلى نقطة قريبة إلى خط الحدود بين قريتي المفار وعيلبون يمتد بعدها إلى الغرب ليشمل أكبر جزء من شرق سهل البطوف حسبما يقتضيه

الخرزان المقترح من قبل الوكالة اليهودية لارواء الأراضي الواقعة في الجنوب والشرق.

وتعود الحدود إلى الاتصال بحدود قائممقامية طبريا في نقطة على طريق الناصرة - طبريا جنوب شرق المنطقة المبنية من طرعان يتجه بعدها جنوباً في البئر متتبعاً حدود القائمقامية وماراً بعدها بين مدرسة خضووي الزراعية وجبل الطابور إلى نقطة في الجنوب في سفح جبل الطابور ومن هنا يتجه غرباً موازياً الخط الافقي للشبكة السلكية 230 إلى الزاوية الشمالية الشرقية لأراضي قرية تل عديشم يمضي بعدها إلى الزاوية الشمالية من هذه الأراضي إلى أن تسير جنوباً وغرباً لتضم إلى الدولة العربية الينابيع التي تؤمن تموين الناصرة بالمياه في قرية يافا وعند وصولها إلى جنيجر تمشي مع الحدود الشرقية والشمالية والغربية لأراضي هذه القرية حتى زاويتها الجنوبية الغربية تمشي بعدها في خط مستقيم إلى نقطة عند خط سكة حديد حيفا - العفولة على الحدود بين قريتي سرید والمجيدل. وهنا نقطة التقاطع.

وتمشي الحدود الجنوبية الغربية للدولة العربية في الجليل من هذه النقطة بخط يمر شمالاً على طول الحدود الشرقية لساريد وجيفات إلى الزاوية الشمالية الشرقية من تهلال مارة بعدها ضمن أراضي كفار هاهورش إلى نقطة مركزية على الحدود الجنوبية من قرية عيلوط وبعدها تمضي غرباً على طول حدود هذه القرية إلى الحد الشرقي من بيت لحم وتسير شمالاً وشمال شرق على طول حدها الغربي إلى الزاوية الشمالية الشرقية من والدهايم وبعدها شمال غرب ضمن

أراضي قرية شفا عمرو إلى الزاوية الجنوبية الشرقية من رامات يوهانان. ومن هنا تمضي شمالاً وشمال شرق إلى نقطة على طريق شفا عمرو - حيفا غرب تقاطع الطريق مع طريق عبلين. وتمضي من هناك شمال شرق إلى نقطة إلى الحدود الغربية من عبلين الواقعة على غرب طريق عبلين - البروة. وبعدها على طول هذه الحدود إلى أبعد مدى في الغرب حيث تنحرف إلى الشمال وتمضي ضمن أراضي قرية طره إلى أبعد زاوية في الشمال الغربي وعلى طول الحد الغربي من جولد إلى أن تصل إلى طريق عكا - صفد. تمشي بعدها غرباً على طول الجانب الجنوبي من طريق صفد - عكا إلى حدود لواء الجليل - حيفا حيث تسير مع هذه الحدود حتى البحر.

تبدأ الحدود للمنطقة الجبلية في السامرة واليهودية عند نهر الأردن في الوادي المالح جنوب شرق بيسان وتمضي غرباً لتصل طريق بيسان - أريحا تتبع بعدها الجانب الغربي لتلك الطريق في اتجاه شمالي غربي حتى تقاطع حدود قائمقاميات بيسان ونابلس وجنين. ومن هناك تسير مع حدود قائمقاميتي نابلس وجنين غرباً إلى بعد حوالي ثلاثة كيلومترات وتتحول بعدها إلى الشمالي الغربي مارة إلى الشرق من مباني قريتي جلبون وفقوعه حتى حدود قائمقاميتي جنين وبيسان في نقطة شمال شرق فورس. تمضي بعدها إلى الشمال الشرقي في البدء إلى نقطة شمال مباني قرية زرعين ومن ثم إلى الغرب إلى طريق سكة حديد العفولة - جنين وبعدها إلى الشمال الغربي على خط حدود اللواء إلى نقطة التقاطع على خط سكة حديد الحجاز.

ومن هنا تمضي الحدود إلى الجنوب الغربي تاركة منطقة البناء وبعض أراضي قرية خالد (٩) خان اللد في الدولة العربية لتقطع طريق حيفا - جنين في نقطة عند حدود اللواء بين حيفا والسامرية غرب المتسي وتتبع هذا الحد إلى أبعد مدى جنوب قرية البطيمات. ومن هنا تسير إلى شمال وشرق حدود قرية عرعة عائدة للاتصال بحدود لوائي حيفا والسامرة في وادي عارة وتمضي بعدها جنوباً وجنوب غربي في خط مستقيم تقريباً ليتصل مع الحد الغربي لفاقون حتى نقطة تقطع شرق الخط الحديدي على الحد الشرقي من قرية قاقون. وتسير من هنا على طوال الخط الحديدي إلى مسافة في شرقها إلى نقطة شرق محطة سكة حديد طولكرم تقريباً. وتتبع الحدود بعدها خطأ في منتصف الطريق بين خط السكة الحديدية وطريق طولكرم - قلقيلية الجلولية ورأس العين إلى نقطة تقع تقريباً شرق محطة رأس العين وتمضي من هناك مع الخط الحديدي مسافة إلى الشرق إلى نقطة على الخط الحديدي جنوب تقاطع خطوط حيفا - اللد وبيت نبالا وبعدها على طول الحدود الجنوبية من مطار اللد إلى زاويته الجنوبية الغربية تنحرف بعدها في اتجاه جنوبي إلى نقطة غرب مباني صرفند العمار وتنحرف بعدها جنوباً مارة غرب منطقة بناء أبو الفاضل إلى الزاوية الشمالية الشرقية من أراضي بئر يعقوب. (يجب أن يرسم الخط للسماح بالدخول المباشر من الدولة العربية إلى مطار اللد). وتتبع الحدود بعدها الحدود الغربية والجنوبية لقرية الرملة إلى الزاوية الشمالية الشرقية من قرية النعانة تمضي بعدها في خط مستقيم إلى أبعد نقطة جنوب



البرية على طول الحد الشرقي لتلك القرية والحد الجنوبي لقرية عينا. تتحول بعدها شمالاً لتتبع الجانب الجنوبي من طريق يافا القدس حتى القباب تمضي بعدها مع الطريق إلى حدود أبو شوشة. وتسير مع الحدود الشرقية لابي شوشة وصيدون وحلدا حتى أبعد نقطة جنوب حلدا تنحرف بعدها غرباً في خط مستقيم إلى الزاوية الشمالية الشرقية من أم خلخا وتتبع بعدئذ الحدود الشمالية لام خلخا وقزازة والحدود الشمالية والغربية لمتحيزن حتى حدود لواء غزة وتمضي بعدها ضمن أراضي المسمية والكبيرة ويأصوور إلى نقطة التقاطع الجنوبية التي هي في منتصف الطريق بين منطقة بناء ياصوور والليطاني الشرقي.

وعند نقطة التقاطع الجنوبية تسير الحدود نحو الشمال الغربي بين قريتي غان يغنه وبرقا حتى البحر عند نقطة في منتصف الطريق بين النبي يونس ومينه الكيلا وبعدها نحو الجنوب الشرقي إلى نقطة غرب فسطينه وتتحول من هناك في اتجاه الجنوب الغربي مارة إلى الشرق من منطقة البناء في السوافير، الشرقية وابديس. ومن الزاوية الجنوبية الشرقية من قرية ابديس تسير إلى نقطة جنوب غرب منطقة البناء في بيت عافا مخترقة طريق الخليل - المجدل مباشرة غرب منطقة البناء وفي عراق سويدان. تتجه بعدها جنوباً على طول الحد الغربي لقرية الفالوجا وحدود قائمقامية بئر السبع. وتمضي بعدها في أراضي قبائل عرب الجبارات إلى نقطة على الحدود بين قائمقاميتي بئر السبع والخليل شمال خان خويليفه تستمر بعدها في اتجاه جنوبي غربي حتى نقطة على الطريق العام

بين بئر السبع - غزة على بعد كيلومترين إلى الشمال الغربي من البلدة. وتتجه بعدها نحو الجنوب الشرقي حتى تصل إلى وادي السبع عند نقطة تقع على بعد كيلومتر إلى الغرب منه. وتتحوّل هنا نحو الشمال الشرقي وتسير على طول وادي السبع وطريق بئر السبع - الخليل على مسافة كيلومتر واحد تتحول بعدها شرقاً وتسير في خط مستقيم إلى خان قصيفة لتتصل بحدود قنائميتي بئر السبع - الخليل وتتبع بعدها حدود بئر السبع - الخليل شرقاً حتى نقطة شمالي رأس الزويرة. وهناك تقطع قاعدة التفريس بين الخطين العموديين للشبكة السلكية البرقية 150 و 160.

وإلى خمسة كيلومترات تقريباً شمالي شرق رأس الزويرة تتحول إلى الشمال مبقية خارج الدولة العربية قطعة مستطيلة على طول شاطئ البحر الميت لا يزيد عمقها عن سبعة كيلومترات حتى عين جدي حيث تتحول شرقاً لتتصل بحدود شرق الأردن عند البحر الميت.

تسير الحدود الشمالية من القسم العربي للساحلي من نقطة بين مينة الكيلة والنبي يونس مارة بين منطقة البناء في غان يفنة وبرقة حتى نقطة التقاطع وتمضي من هنا في اتجاه جنوبي ضمن أراضي الليطاني الشرقي على طول الحد الشرقي لأراضي بيت داراس وضمن أراضي جولس تاركة منطقة البناء في الليطاني الشرقي وجولس إلى الغرب إلى أبعد زاوية في شمالي غرب أراضي بيت نيجا. ومن هناك تسير شرقاً إلى الجية خلال أراضي قرية البربرة على طول الحدود الشرقية لقرى بيت جرجا ودير سنيد ودمرة ومن

الزاوية الجنوبية الشرقية لدمرة تمر الحدود خلال أراضي بيت حنون تاركة أراضي نير - أم اليهودية إلى الشرق. ومن الزاوية الجنوبية الشرقية لبيت حنون يسير الخط إلى الجنوب الغربي إلى نقطة جنوبية توازي الخط السلكي 100 يتحول بعدها إلى الشمال الغربي لمسافة كيلومترين متحولاً مرة ثانية في اتجاه جنوبي غربي وماضياً في خط مستقيم تقريباً حتى الزاوية الشمالية الغربية من أراضي قرية خربة خزاعة ومن هناك يتبع خط حدود هذه القرية إلى أقصى حدودها الجنوبية. يتحول بعدها في اتجاه الجنوب على طول الشبكة السلكية العامودية 90 إلى نقطة تقاطعها مع خط الشبكة الافقية 70 يتحول بعدها إلى الجنوب الشرقي من خان الرحبية ومنها في اتجاه جنوبي إلى نقطة تعرف بالبحا تقطع بعدها الطريق الرئيسي بين بئر السبع والعوجة إلى غرب خان المشرفة ومن هناك يتصل بوادي الزياتين عند غرب السبيطة ومن هناك يتحول إلى الشمال الشرقي وبعدها إلى الجنوب الشرقي متتبّعاً هذا الوادي وماراً إلى شرق عبدة ليتصل بوادي النفخ. وينطلق بعدها إلى الجنوب الغربي على طول وادي النفخ ووادي عجرم ووادي اللسان إلى النقطة التي يقطع فيها وادي اللسان الحدود المصرية.

تتألف المنطقة المنعزلة العربية في يافا من ذلك الجزء من تنظيم بلدية مدينة يافا الواقع إلى غرب الاحياء اليهودية في جنوب تل أبيب إلى الغرب من استمرار شارع هرتزل إلى نقطة تقاطعه مع طريق يافا القدس إلى الجنوب الغربي من القسم من طريق يافا القدس الواقع إلى الجنوب شرق ذلك التقاطع

إلى الغرب من أراضي ميكفة اسرائيل شمال غرب المنطقة المحلية بمجلس حولون وإلى شمال الخط الذي يصل الزاوية الشمالية الغربية من حولون مع الزاوية الشمالية الشرقية من المنطقة المحلية لمجلس بات يام وشمال المنطقة المحليّة لمجلس بات يام. إن مسألة حي الكرتون ستقرر من قبل لجنة الحدود على أن يؤخذ بعين الاعتبار الرغبة في ضم أقل عدد ممكن من سكانها العرب وأكبر عدد ممكن من سكانها اليهود إلى الدولة اليهودية.

## ب - القسم الثاني

### الدولة اليهودية

يحد الجزء الشمالي الشرقي من الدولة اليهودية (الجليل الشرقي) من الشمال والغرب بالحدود اللبنانية ومن الشرق بالحدود السورية والاردنية. وهو يشمل كامل حوض الحولة وبحيرة طبريا وكامل قائمقامية بيسان ويمتد الخط حتى قمة جبال الجلبوع ووادي الملح. ومن هناك تمتد الدولة اليهودية نحو الشمال الغربي متتبعة الحدود التي حددت للدولة العربية.

ويمتد القسم اليهودي للسهل الساحلي من نقطة بين مينة القلي والنبي يونس في قائمقاميتي غزة ويشمل حيفا وتل ابيب تاركا يافا كقطعة منعزلة للدولة العربية. أما الحدود الشرقية للدولة اليهودية فتتبع حدود الدولة العربية التي ذكرت.

أما نقطة بئر السبع فتشمل كامل قائمقامية بئر السبع  
شاملة النجف والجزء الشرقي من قائمقامية غزة على أن لا  
تشمل بلدة بئر السبع وتلك المناطق المحددة للدولة العربية.  
كما تشمل قسماً من الأرض على طول البحر الميت تمتد من  
حدود قائمقاميتي بئر السبع والخليل إلى عين جدي كما  
حددت بالنسبة للدولة العربية.

## ج - القسم الثالث

### مدينة القدس

حدود مدينة القدس هي كما وردت في التوصيات المتعلقة  
بمدينة القدس (راجع الجزء الثالث القسم الثاني (ب) - الوارد  
أدناه).



## الجزء الثالث

### مدينة القدس





## أ - القسم الأول

### النظام الخاص

تنشأ مدينة القدس جسماً منفصلاً بموجب نظام دولي خاص وتديرها الأمم المتحدة. ويعين مجلس الوصاية ليقوم بمهمة السلطة الإدارية بالنيابة عن الأمم المتحدة.

## ب - القسم الثاني

### حدود المدينة

تشمل مدينة القدس بلدية القدس الحالية مضاف إليها القرى والبلدان المحيطة بها حتى أبوديس التي تكون أبعدھا إلى الشرق، وبيت لحم أبعدھا إلى الجنوب، وعين كارم أبعدھا إلى الغرب شاملة منطقة بناء موتسا وشوفاط كابعد حد إلى الشمال.

## ج - القسم الثالث

### نظام المدينة الاساسي

على مجلس الوصاية خلال خمسة أشهر من الموافقة على المخطط الحالي أن يضع ويوافق على نظام خاص بالمدينة يحوي ضمن الأمور الأخرى جوهر الشروط التالية:

#### 1- الإدارة الحكومية - أهدافها الخاصة

على السلطة الادارية في قيامها بمتوجباتها الإدارية أن تتبع الاهداف الخاصة التالية:

أ - حماية وحفظ المصالح الروحية والدينية الفريدة في المدينة للديانات الموحدة العظيمة الثلاث في العالم: المسيحية واليهودية والإسلام وأن تضمن في سبيل هذه الغاية النظام والسلام وعلى الاخص النظام الديني في القدس.

ب - أن تشجع التعاون بين جميع سكان المدينة لمصلحتهم وتشجيع ودعم التطور السلمي للعلاقات المشتركة بين الشعبين في فلسطين في الأرض المقدسة وأن تزيد في الأمن، ورفاهيته، أي اساليب بناءة لتحسين اوضاع السكان

أخذة بعين الاعتبار الظروف الخاصة وعادات مختلف الشعوب والطوائف.

## 2- الحاكم والموظفون الإداريون

يعين حاكم للمدينة من قبل مجلس الوصاية ويكون مسؤولاً تجاهه. ويختار على أساس المؤهلات الخاصة ودون أي اعتبار للقومية. على أن يكون من مواطني اية دولة من الدولتين الفلسطينية.

يمثل الأمم المتحدة في المدينة ويتولى بالنيابة عنها جميع السلطات الادارية بما فيها إدارة الشؤون الخارجية. ويعاونه في ذلك موظفون إداريون بمرتبة ضباط دوليين حسب مفهوم البند 100 من الميثاق ويختارون حسبما يكون ذلك عملياً من سكان المدينة ومن باقي اجزاء فلسطين على أسس بعيدة عن التمييز. ويقوم الحاكم بتقديم مخطط تفصيلي لتنظيم ادارة المدينة إلى مجلس الوصاية ليوافق عليه.

## 3- الاستقلال المحلي

أ - إن الوحدات المحلية المستقلة القائمة في منطقة المدينة (القرى والبلدان والبلديات) ستتمتع بسلطات واسعة في الحكم المحلي والإدارة.

ب - على الحاكم ان يدرس ويرفع لدرس وإقرار مجلس الوصاية، مخططاً لإنشاء وحدات مدنية خاصة تتألف من الأحياء العربية واليهودية في القدس الجديدة. والوحدات الجديدة ستستمر في البقاء كجزء من بلدية القدس.

#### 4- إجراءات الأمن

أ - تجرد القدس من كل شيء عسكري ويعلن حيادها ويحافظ عليه ولا يسمح بقيام تشكيلات<sup>أ</sup> أو بتمارين أو بوجوه نشاط شبه عسكرية ضمن حدودها.

ب - في حالة عرقلة الإدارة بشكل مقلق أو في حالة منعها من القيام بواجباتها لعدم تعاون فريق أو أكثر من السكان، فللحاكم السلطة في اتخاذ ما يراه من إجراءات ضرورية لاعادة فعالية العمل الاداري.

ج - لمساعدة المحافظة على القوانين الداخلية والنظام وعلى الأخص لحماية الأماكن المقدسة والأبنية الدينية والمواقع في المدينة، على الحاكم أن ينظم قوة بوليسية خاصة كافية يجند أفرادها من خارج فلسطين ويعطي الحاكم سلطة تخصيص الميزانية الضرورية لدوام هذه القوة.

#### 5- التنظيم التشريعي

تعطى سلطة التشريع وفرض الضرائب لمجلس تشريعي ينتخبه البالغون من سكان المدينة دون أي اعتبار للقومية وعلى أسس التمثيل النسبي في انتخابات عامة وسرية على أن لا تتعارض أو تتضارب التشاريح مع الاشتراطات التي ستوضع في نظام المدينة، كما لن يعلو عليها أي قانون أو تشريع أو عمل رسمي. وسيعطي نظام المدينة الحاكم الحق في استعمال الفيتو ضد أية قوانين لا تتفق مع الشروط المشار إليها في العبارة السابقة كما يعطيه السلطة في تمديد

الشرائع الحالية في حالة عجز المجلس عن أن يتخذ في حينه قانوناً يراه ضرورياً لسير الادارة سيراً عادياً.

## 6- إدارة القضاء

يضمن نظام المدينة انشاء جهاز قضائي مستقل يتضمن محكمة استئناف. وعلى جميع سكان المدينة ان ينصاعوا له.

## 7- الوحدة الاقتصادية والنظام الاقتصادي

تضم مدينة القدس إلى الوحدة الاقتصادية الفلسطينية وتكون مرتبطة بجميع الاتفاقات التابعة لها وللمعاهدة الناتجة عنها. كما ترتبط بقرارات المجلس الاقتصادي المشترك ويكون مقر إدارة المجلس الاقتصادي المشترك في أراضي المدينة.

وعلى نظام المدينة أن يشترط لتنظيم المسائل الاقتصادية الخارجة عن نظام الوحدة الاقتصادية معاملة متكافئة ودون أي تمييز لجميع اعضاء الامم المتحدة ورعاياهم.

## 8- حرية الترافزيت والزيارة - الاشراف على السكان

تضمن حرية الدخول والسكنى ضمن حدود المدينة لجميع سكان الدولتين العربية واليهودية تبعاً لاعتبارات الأمن والرفاه الاقتصادي كما يحددها الحاكم بتوجيهات مجلس الوصاية. أما الهجرة إلى والسكنى في داخل حدود المدينة لمواطني الدول الأخرى فسيكون تحت رقابة الحاكم بموجب توجيهات مجلس الوصاية.

## 9- الصلات مع الدولتين العربية واليهودية

يقدم ممثلون عن الدولتين العربية واليهودية اوراق اعتمادهم لحاكم المدينة ويكلفون بحماية مصالح دولهم ورعاياهم فيما يتعلق بالادارة الدولية للمدينة .

## 10- اللغات الرسمية

تكون العربية والعبرية اللغتين الرسميتين للمدينة ولا يمنع هذا تبني لغة أخرى أو أكثر حسب الحاجة .

## 11- الجنسية

يصبح جميع السكان حتماً مواطنين لمدينة القدس ما لم يختاروا أن يكونوا من رعايا الدولة التي كانوا تابعين لها أو إذا كانوا عرباً أو يهوداً قد تقدموا معلنين نيتهم في أن يصبحوا من رعايا إحدى الدولتين العربية أو اليهودية على التوالي حسبما جاء في الجزء الأول، القسم الثاني (ب) الفقرة 9 من هذا المخطط.

وعلى مجلس الوصاية أن يتخذ التدابير لإقامة حماية قنصلية لرعايا المدينة خارج اراضيها.

## 12- حرية المواطنين

أ - فيما عدا متطلبات الامن العام والاخلاق يضمن لسكان المدينة التمتع بالحقوق الإنسانية والحريات الأساسية بما في ذلك حرية الضمير والدين والعبادة واللغة والتعليم والخطابة

والصحافة والاجتماع والجمعيات وتقديم العرائض.

ب - لن يكون هناك أي تمييز مهما كان نوعه بين السكان لاعتبارات السلالة والدين واللغة والجنس.

ج - لجميع الأشخاص ضمن المدينة الحق في حماية القوانين بالمساواة.

د - تحترم الشرائع العائلية والأوضاع الشخصية لمختلف الأشخاص والطوائف ومصالحهم الدينية بما في ذلك أوقافهم.

هـ - فيما عدا متطلبات المحافظة على الأمن والهيبة الحكومية لن يتخذ أي إجراء لمنع أو للتدخل في مشاريع الهيئات الدينية والخيرية من جميع الأديان أو التمييز ضد أي ممثل أو عضو في هذه الهيئات لأسباب تتعلق بالدين أو القومية.

و - تؤمن المدينة التعليم الابتدائي والثانوي الكافي للعرب واليهود على التوالي وبلغة كل منهما الأصلية وحسب ما تقتضيه تقاليدهم الثقافية.

لن ينكر أو يعطل حق كل طائفة في الاحتفاظ بمدارسها الخاصة لتعليم أبناء طائفتها وفي لغتها الخاصة إذا ما تقيدت بالمتطلبات الثقافية ذات الصبغة العامة التي تفرضها المدينة. وللمنشآت الثقافية الأجنبية حق الاستمرار في نشاطها على أساس حقوقها الحالية.

ز - لن يفرض أي حظر على حرية استعمال سكان المدينة لأية لغة في حياتهم الخاصة، وفي التجارة، والدين،



والصحافة، أو المطبوعات من أي نوع، أو في عقد الاجتماعات العامة.

### 13- الأماكن المقدسة

أ - لن تنكر أو تعطل الحقوق القائمة حالياً فيما يتعلق بالأماكن المقدسة والبنائيات والمواقع الدينية.

ب - تؤمن حرية الدخول إلى الأماكن المقدسة والبنائيات والمواقع الدينية وحرية إجراء مراسيم العبادة حسب الحقوق القائمة وحسب متطلبات الأمن العام واللياقة.

ج - تحفظ الأماكن المقدسة والبنائيات والمواقع الدينية. ولن يتخذ أي إجراء قد يؤثر على صبغتها الدينية. وإذا اتضح للحاكم في وقت ما حاجة أي من الأماكن المقدسة والبنائيات والمواقع الدينية لاصلاح سريع فللحاكم أن يدعو الطائفة أو الطوائف المعنية لاجراء هذه التصليحات وله أن يجري هذه التصليحات بنفسه وعلى حساب الطائفة أو الطوائف المعنية إذا لم تتخذ هذه أي اجراء ضمن وقت معقول.

و - لن تفرض على الأماكن المقدسة والبنائيات والمواقع الدينية أية ضرائب إذا كانت معفاة منها عند إقامة المدينة. ولن يجري أي تعديل في الضرائب التي من هذا النوع إذا كانت تميز بين أصحاب أو شاغلي الأماكن المقدسة والبنائيات والمواقع الدينية أو إذا كانت تجعل هؤلاء الاصحاب أو الشاغلين في مركز أقل ملائمة مما كان عليه عند تبني توصيات الجمعية العمومية.

## 14- سلطات الحاكم الخاصة فيما يتعلق بالاماكن المقدسة والبنائيات الدينية والمواقع في المدينة وأي جزء من فلسطين

أ - تكون حماية الأماكن المقدسة والبنائيات الدينية  
والمواقع القائمة في مدينة القدس من مهام الحاكم الخاصة.

ب - وفيما يتعلق بهذه الأماكن والبنائيات والمواقع الكائنة  
في فلسطين خارج المدينة فللحاكم أن يحدد استناداً إلى  
السلطات الممنوحة له في دستوري الدولتين، فيما إذا كانت  
تعهدات دستوري الدولتين العربية واليهودية في فلسطين التي  
تعالج هذه الأمور والحقوق المتعلقة بها تطبق وتحترم كما  
يجب.

ج - يكون للحاكم أيضاً سلطة اتخاذ قرارات تستند إلى  
الحقوق الحالية القائمة وذلك في حالة وقوع نزاعات بين  
مختلف الطوائف الدينية أو تمس طقوس طائفة دينية تتعلق  
بالاماكن المقدسة والبنائيات الدينية والمواقع في أي جزء من  
فلسطين.

ويساعده في هذا الواجب مجلس استشاري يضم ممثلين  
من مختلف الهيئات له صفة استشارية.

## د - القسم الرابع

### فترة النظام الخاص

إن هذا الوضع الذي اعدده مجلس الوصاية على الأسس المذكورة سابقاً يصبح ساري المفعول قبل الأول من تشرين الأول عام 1948 وسيبقى معمولاً به في البدء لمدة عشر سنوات ما لم ير مجلس الوصاية ضرورة اعادة النظر في هذه الشروط قبل انتهاء هذا الموعد وبعد انتهاء هذه المدة يعاد النظر في الموضوع كله من قبل مجلس الوصاية على ضوء الخبرة التي اقتبست خلال العمل به. ولسكان المدينة عندها الحرية في أن يعبروا باستفتاء عن رغبتهم في التعديلات الممكن ادخالها على نظام المدينة.



## الجزء الرابع

### الامتيازات الأجنبية

إن الدول التي تمتع رعاياها في الماضي بامتيازات وحصانة الأجانب بما في ذلك التمتع بالتشريع والحماية القنصلية بالشكل الذي تمتعوا به سابقاً إبان عهد الامبراطورية العثمانية مدعوة إلى التخلي عن أي حق لها بطلب إعادة مفعول مثل هذه الامتيازات أو الحصانة في الدولتين المقترحتين من عربية ويهودية وفي مدينة القدس.



## معاهدات واتفاقيات





## معاهدة بطرسبورغ

4 آذار 1916

في 4 آذار 1916 إلتام في بطرسبورغ ممثلون عن روسية وبريطانية وفرنسة، واتفقوا على اقتسام البلاد الخاضعة للسلطنة العثمانية، بعد الحرب العالمية الاولى التي كانت مندلعة يومذاك. وكان في اتفاق هؤلاء أن تستولي بريطانيا وفرنسة على بلادنا (الهلل السوري الخصيب). وفيما يلي نص المعاهدة:

نص المعاهدة التي تمت في بطرسبورغ - روسية في 4 آذار 1916 وقد بقيت مطوية حتى نشرها البلاشفة في 21 شباط 1918:

«بناء على المفاوضات التي دارت بين بريطانيا العظمى وفرنسة وروسية في ربيع سنة 1915 في لندن وباريس.

وبناء على اقتناع هذه الدول المتحالفة بوجوب انقاذ الامم الخاضعة للسلطة العثمانية واقتسامها مناطق نفوذ فيما بينها.

ولما كانت الاكثرية الساحقة من أبناء هذه البلاد راغبة جد الرغبة في الخلاص من تحكم الحكومة الحاضرة.

ولما كان الواجب يقضي بضرورة العمل على تدريب هذه الشعوب فقد تقرر ما يلي:

**المادة الأولى:** تتعهد فرنسا وبريطانية العظمى وروسية فيما بينها أن تعمل يداً واحدة في سبيل انقاذ البلاد العربية، وحمايتها وتأليف حكومة اسلامية مستقلة فيها تتولى بريطانية مراقبتها وادارتها.

**المادة الثانية:** تتعهد الدول المتعاقدة بحماية الحج وتسهيل سائر السبل المؤدية إلى مرور الحجاج وعدم الاعتداء عليهم.

**المادة الثالثة:** تقسم البلاد العثمانية إلى مناطق نفوذ بين الدول المتعاقدة على الوجه التالي:

### **منطقة نفوذ دولة روسية**

أولاً : تضم إلى روسية المناطق التالية :

أ - ولايتا ارضروم وبتليس والمناطق التابعة لهما.

ب - الأراضي الكائنة جنوبي كردستان، وتمتد على خط من ولاية موش إلى سعرد، ومن هنالك تنحدر إلى جزيرة ابن عمرو، ثم تتبع خطاً مستقيماً إلى العمادية، ومنها إلى الحدود الإيرانية.

ج - تتجه نقطة الحدود هذه من موش شمالاً، إلى البحر الاسود فتدخل طرابزون في سمتها.

د - تنتهي نقطة حدود روسية على البحر الاسود شرقي طرابزون في منطقة تحدد فيما بعد.

هـ - تخضع هذه الأراضي خضوعاً تاماً إلى حكومة صاحب الجلالة قيصر روسية وتعتبر من ممتلكاته.

## منطقة نفوذ دولة فرنسا

ثانياً- تضم إلى منطقة نفوذ فرنسا المناطق التالية:

أ - السواحل السورية، وتبدأ هذه السواحل من حدود الناقورة مارة بصور وصيدا، فيبيروت، فطرابلس، واللاذقية وتنتهي في الاسكندرية.

ب - تضم المناطق الساحلية جميعها إلى فرنسا مع الجبل اللبناني المعروفة حدوده بموجب الاتفاق الدولي.

ج - تضم جزيرة ارواد والمناطق المجاورة لها، والجزر الصغيرة القائمة على الساحل المعروف عنه في الفقرة السابعة.

د - تضم ولاية كيليكية إلى النفوذ الفرنسي، وتبدأ حدود هذا الخط من جهة الجنوب من الحدود الخاضعة إلى النفوذ الروسي في جزيرة ابن عمرو ثم تتجه إلى عينتاب وماردين، ثم تنحدر شمالاً من الاطاع - قيصري، اق طاغ - ييلديز طاغ - زرعة - اكين - خربوط.

هـ - تظل هذه المنطقة خاضعة تمام الخضوع للنفوذ الفرنسي.

## منطقة نفوذ حكومة بريطانية

ثالثاً- تؤلف منطقة النفوذ البريطاني في المناطق التالية:

أ - تضم المنطقة الممتدة من الحدود الروسية والافرنسية في الخطين المذكورين إلى النفوذ البريطاني، وهذه المنطقة

تضم القطر العراقي مع نفس مدينة بغداد .

ب - السواحل الممتدة من الحدود المصرية إلى حيفا،  
فعكا، حيث تتصل بحدود نفوذ فرنسة .

ج - تضم المنطقة من خليج فارس إلى آخر البصر الأحمر  
إلى نفوذ بريطانية المطلق .

د - تؤلف الحكومات العربية عملاً بالمادة الآتية من سكان  
المناطق المسكونة بالعرب على أن تكون هذه الحكومات حائزة  
على السيادة والاستقلال اللازم لها، والذي يعين فيما بعد  
الاتفاق بين الحكومات المتحالفة .

رابعاً- تتألف في المنطقة الكائنة بين منطقتي النفوذ  
الفرنسي والبريطاني دولة أو حلف دول عربية مستقلة وفقاً  
لاتفاق خاص بين فرنسة وانكلترة على أن تحدد حدود هذه  
الدولة حين عقد هذا الاتفاق .

خامساً- يكون ميناء اسكندرونة دولياً وتعلن حريتها .

سادساً- تعتبر فلسطين وأماكنها المقدسة منطقة خارجة  
عن الأراضي التركية، على أن توضع تحت إدارة خاصة وفقاً  
لاتفاق يعقد بين انكلترة وفرنسة وروسية بهذا الشأن، وتحدد  
مناطق نفوذ المتعاهدين ومصالحهم .

سابعاً- تعترف الدول المتعاقدة مبدئياً ومتقابلاً بجميع  
العقود والامتيازات المعقودة المعطاة قبل الحرب في هذه  
الأراضي .

ثامناً- تقبل الدول المتعاقدة جانباً من الدّين العثماني  
بنسبة الأراضي التي تمتلكها .

# معاهدة سايكس - بيكو

16 أيار 1916

في ما يلي نص المعاهدة:

قد تم التفاهم بين كل من الحكومتين الفرنسية والبريطانية:  
1 - ان فرنسا وبريطانية العظمى مستعدتان أن تعترفا  
بحكومة عربية مستقلة أو تؤيداها في الاماكن المشار إليها  
بحرف - أ وحرف - ب على الخريطة الملحقة بهذا، وان تكون  
هذه الحكومة أو الحكومات تحت سيادة زعيم عربي وأن يكون  
لفرنسة في المكان المشار اليه بحرف - أ - ولبريطانية العظمى  
في المكان المشار إليه بحرف - ب - أولية الحق في المشاريع  
والقروض المحلية، وإن كل من فرنسا في حرف - أ -  
وبريطانية في حرف - ب - تقدم وحدها المستشارين  
والموظفين الاجانب الذين تطلبهم الحكومة العربية أو  
الحكومات العربية المتحدة.

2 - يسمح لكل من فرنسا في المنطقة الزرقاء وبريطانيا في

المنطقة الحمراء أن تنشئ من الادارة او الحكومات مباشرة او غير مباشرة، ما تريد أو ما ترى تدبيره موافقاً مع الحكومة العربية أو الحكومات العربية المتحدة.

3 - ان ينشأ في المنطقة الخضراء ادارة دولية مشتركة يقرر شكلها بعد استفتاء سورية أولاً، ثم الحلفاء الآخرين واستفتاء مندوبي شريف مكة .

4 - ان يعطى لبريطانية العظمى ثغر حيفا و ثغر عكا ويضمن لها المقدار الكافي من مياه دجلة والفرات في منطقة - 1 - لارواء منطقة - ب - .

وتتعهد حكومة جلالة الملك ان لا تخاير في زمن كان دولة من الدول للتنازل لها في جزيرة قبرص بلا موافقة حكومة فرنسا .

5 - تكون الاسكندرونة ميناء حراً فيما يتعلق بتجارة الامبراطورية البريطانية وأن لا يكون فيها تمييز في تعيين ضرائب الميناء والتسهيلات فيما يتعلق بالبضائع أو السفن البريطانية. وأن يكون للبضائع البريطانية حرية المرور في الاسكندرونة وفي سكك الحديد التي في المنطقة الزرقاء سواء كانت هذه البضائع صادرة عن المنطقة الحمراء والمنطقة حرف - ب - أو المنطقة حرف - 1 - أو واردة اليها وأن لا يكون تمييز سواء كان ذلك مباشرة أو غير مباشرة ضد البضائع البريطانية أو السفن البريطانية في أي ميناء من الموانئ المذكورة سابقاً لهذه المناطق وأن تكون حيفا ميناء حراً فيما يتعلق بتجارة فرنسا وممتلكاتها ومحمياتها وأن لا يكون فيها تمييز بتعيين ضرائب الميناء، أو التسهيلات فيما يتعلق

بالسفن الفرنسية والبضائع الفرنسية وأن يكون للبضائع الفرنسية حرية المرور في حيفا وفي السكك البريطانية التي في المنطقة الحمراء سواء كانت هذه البضائع صادرة عن المنطقة الزرقاء أو المنطقة حرف - 1 - أو المنطقة حرف - ب - أو واردة إليها وأن لا يكون تمييز سواء كان ذلك مباشرة أو غير مباشرة ضد البضائع الفرنسية على أية سكة حديد كانت، أو ضد البضائع والسفن الفرنسية في أي ميناء من موانئ المناطق المذكورة انفاً.

6 - أن لا تمتد سكة حديد بغداد جنوباً في منطقة - 1 - إلى وراء الموصل ولا تمتد شمالاً في منطقة - ب - إلى وراء سامري إلى أن يتم انشاء سكة حديد تصل ما بين بغداد وحلب في وادي الفرات وذلك بموافقة الحكومتين.

7 - أن يكون لبريطانية العظمى وحدها الحق بأن تنشئ وتدبر وتملك سكة حديد توصل حيفا بالمنطقة - ب - ويكون لها الحق الدائم في نقل الجيوش عليها في أي وقت كان.

والمفهوم بين الحكومتين أن هذه السكة هي لتسهيل المواصلات بين بغداد وحيفا والمفهوم أيضاً إذا حالت الصعوبات الهندسية والنفقات دون انشاء هذا الخط في المنطقة الحمراء وحدها فإن الخطوط الآتية هي: بانياس، نيس، معرب، صلخد، تذا، صدى، ومسمية، تصل إلى المنطقة - ب -.

8 - تبقى الرسوم الجمركية معمولاً بها عشرين سنة في جميع أنحاء المنطقتين الزرقاء والحمراء كذلك في المنطقة

١ - والمنطقة - ب - ولا تزداد الرسوم الا بعد اتفاق الحكومتين ولا تضرب رسوم داخلية تكون عائقة بين المناطق المذكورة انفاً. اما الرسوم على البضائع الواردة فتؤخذ في الميناء التي تصل اليها البضائع، وتسلم إلى حكومة المنطقة الواردة إليها.

٩ - لا يجوز للحكومة الفرنسية في أي زمن من الأزمان أن تخاير دولة ثانية في أمر التنازل عن هذه الحقوق لغير الحكومة العربية أو الحكومات العربية المتحدة إلا إذا وافقت الحكومة البريطانية على ذلك. وعلى الحكومة البريطانية مثل هذه العهود للحكومة الفرنسية فيما يتعلق بالمنطقة الحمراء.

١٠ - تتعهد كل من حكومة فرنسا وحكومة بريطانية العظمى ان لا تمتلك ارضا في جزيرة العرب، وأن لا توافق على امتلاك دولة ثالثة لارض هناك سواء كان ذلك على السواحل الشرقية منها أو جزر البحر الأحمر على أن هذا لا يمنع من تعديل حدود عدن بسبب اعتداء الترك.

١١ - ان المخابرات مع العرب لوضع حدود للحكومة العربية أو الحكومات العربية المتحدة يستمر كما كان بالنيابة عن الحكومتين الفرنسية والبريطانية.

١٢ - قد وقع الاتفاق على أن الوسائل اللازمة للسيطرة على توريد السلاح إلى الاراضي العربية تستشار فيها الحكومتان.



## مؤتمر الصلح

18 كانون الثاني 1919

عقد الحلفاء يوم 18 كانون ثاني سنة 1919 مؤتمراً في باريس سمي «مؤتمر الصلح» فكان الانكليز والفرنسيون يعملون سراً لابقاء قضية البلاد العربية بمعزل عن المؤتمر لولا انهم اضطروا إلى مجاراة الرئيس ولسن، فوافق مندوبوهم يوم 30 كانون ثاني سنة 1919 على قرار بفصل ارمينية وبلاد العرب عن تركية واستفتاء السكان في تقرير المصير واختيار الوصي عليهم، وهذا القسم يختص ببلادنا من ذلك التقرير.

المادة 7- لمثل هذه الاسباب، ولا سيما لسوء الادارة التركية التاريخية في معاملة الشعوب الخاضعة لها وللمذابح الارمنية الهائلة وسواها في السنوات الخمس المتأخرة قرر الحلفاء والدول المشتركة معهم فصل ارمينية وسورية والعراق وفلسطين وبلاد العرب فصلاً تاماً عن المملكة التركية من دون الحاق ضرر بسكان الاقسام الاخرى من المملكة التركية.

المادة 2- قررت الدول المتحالفة والدول المشتركة معها انه نظراً للفرصة السانحة للبت في مصير المستعمرات والأراضي التي كانت لالمانيا وتركية وهي مأهولة بسكان لا يستطيعون الوقوف وحدهم بالنسبة لحالات العالم الحاضرة الشديدة - العمل في هذه الأراضي بمبدأ ترقية واسعاد هذه

الشعوب الذين يعتبرون وديعة مقدسة في ذمة المدنية وأن ينص على ذلك في دستور جمعية الأمم.

المادة 3- اقتنع الخلفاء بعد الدرس الدقيق أن أفضل طريقة للقيام بهذا المبدأ هو وضع هذه الشعوب في عهد الامم الراقية التي تكون بالنسبة إلى مواردها أو اختيارها أو مركزها الجغرافي اقدر على القيام بهذه المهمة فيجب أن تقوم بهذه المشاركة كوصيات من قبل جمعية الامم.

المادة 4- تعتقد دول الحلفاء والدول المشتركة معها أن طبيعة الوصاية يجب أن تكون حسب درجة السكان من الرقي ومركز البلاد الجغرافي وحالتها الاقتصادية وما شاكل هذه الظروف.

المادة 5- لما كان الحلفاء يعتبرون بعض الشعوب التي كانت خاضعة في السابق للمملكة التركية بلغت من الرقي درجة يصلح الاعتراف بها كامم مستقلة محتاجة إلى استمداد النصائح الادارية ومساعدة دولة وصية حتى تصبح قادرة على السير وحدها فإن رغائب هذه الشعوب يجب أن يكون لها مقام اولي في اختيار الدولة الوصية.

ولما اقر مجلس الحلفاء الاعلى عقد جمعية الامم في شهر شباط 1919 ادمج هذه المباديء في المادة الثانية والعشرين منه تثبيتاً لها وتوكيداً ولقطع الطريق على الانكليز والفرنسيين وهذا نصها:

«يجب أن يطبق على المستعمرات والبلدان التي قضت نتائج الحرب الاخيرة بخروجها عن سلطة الدول التي كانت تسيطر عليها في الماضي والتي تسكنها شعوب لا تزال الى

الان غير قادرة على الوقوف منفردة في معترك الحياة - المبدأ القاضي بجعل سعادة شعوبها وتقدمها وديعة مقدسة في يد العالم المتمدن ويجب أن ينص في هذا العهد على الضمانات اللازمة لحسن القيام بهذه الوديعة والطريقة المثلى لتطبيق هذا المبدأ عملياً هو أن يعهد بالوصاية على هذه الشعوب إلى الدول الراقية التي تمكنها مواردها المالية أو اختياراتها أو موقعها الجغرافي من القيام بهذه المهمة على منوال افضل من غيرها وتكون مستعدة لقبول هذه التبعة، وتقوم بها على سبيل الانتداب من قبل جمعية الامم.

وتختلف طبيعة هذه الوصاية باختلاف درجات هذه الشعوب في التقدم وباختلاف موقعها الجغرافي واحوالها العمرانية وما اشبه من الظروف ولما كان بعض الشعوب الصغيرة التي كانت ضمن السلطنة العثمانية قد بلغت من الرقي درجة يمكن أن يعترف معها موقتاً بكونها امة مستقلة على شرط أن تسترشد ادارتها بنصائح ومساعدة تستمدّها من دولة منتدبة الى أن تصير اهلاً للسير وحدها على أن تحل رغبة هذه الشعوب باختيار الدولة المنتدبة محلها من الاعتبار، ويجب في جميع الاحوال على كل دولة من الدول المنتدبة ان تقدم تقريراً سنوياً عن البلاد الموضوعة تحت وصايتها ويجب على هذا المجلس أن يحدد تحديداً صريحاً مع السلطة أو المراقبة أو الادارة التي تخول الدولة المنتدبة ممارستها.

ويجب أيضاً انشاء لجنة دائمة لتسليم تقارير الدول المنتدبة سنوياً وفحصها وامداد المجلس برأيها في جميع الامور المختصة برعاية شروط الانتداب.

## سان ريمو

25 نيسان 1920

### اتفاق فرنسة وانكلترة على الحدود بين سورية ولبنان وفلسطين والعراق

انابت الحكومة البريطانية والحكومة الفرنسية الوزيرين  
المفوضين اسميهما ادناه ليحلا جميع الأمور التي لها علاقة  
بالانتداب الذي منح لبريطانية العظمى على فلسطين والعراق  
ولفرنسة على سورية ولبنان في المجلس الأعلى الذي اجتمع  
في سان ريمو وقد اتفقا على الشروط الآتية:

1 - تعينت حدود المناطق التي شملها الانتداب الفرنسي  
أي سورية ولبنان وحدود المناطق التي شملها الانتداب  
البريطاني أي فلسطين والعراق كما يلي:

من الشرق نهر الفرات وجزيرة ابن عمر إلى ولايتي ديار  
بكر والموصل القديمة ومن الجنوب الشرقي حدود هاتين  
الولايتين القديمة الى غاية رومالين كوي ومن هنا خط يمتد من  
المنطقة التي يشملها الانتداب الفرنسي فيتترك فيها جميع  
الأراضي الواقعة في حوض نهر الخابور الغربي ويمر  
باستقامة نحو الفرات فيجتاز بالبوكمال ويمتد باستقامة إلى

أمتار فجنوب جبل الدروز، ومن هنا يمتد إلى جنوب نصيب الواقعة على خط حديد الحجاز، فسمح الواقعة على بحيرة طبرية سائراً إلى جنوب خط السكة الحديدية وموازياً له. وتبقى درعا وما حولها في المنطقة التي يشملها الانتداب الفرنسي ويبقى ذلك الخط في وادي اليرموك ضمن المنطقة الفرنسية ويسير بصورة ملاصقة وموازية لخط السكة الحديدية كي يصبح في الأماكن ان يمد في وادي اليرموك سكة حديدية واقعة في الأراضي المشمولة بالانتداب البريطاني وستوضع التخوم في سمخ بصورة يمكن معها للفريقين المتعاقدين الساميين ان يبنيا مرفأ ومحطة للسكة الحديدية.

ومن الغرب يسير الخط من سمخ ماراً داخل بحيرة طبرية فأول وادي السودية حيث يسير مع مجرى هذا النهر في وادي جرابا، وإلى نبعه ومن هنا يتصل بطريق القنيطرة وبانياس بالمكان المعروف بالسكك فيسير مع الطريق التي تبقى في المنطقة الفرنسية لغاية بانياس ومن هنا يسير نحو الغرب حتى يصل إلى المطلة وتبقى المطلة في المنطقة البريطانية.

وستوضع لهذا الجزء من الحدود تفصيلات دقيقة يمكن معها تسهيل المواصلات بين جميع اطراف البلاد المشمولة بالانتداب الفرنسي كصور وصيدا والمناطق الواقعة إلى الغرب وإلى الشرق من بانياس.

وتفصيل التخوم بالمطلة بمفرق الماء في وادي الاردن وحوض نهر الليطاني، وتسير جنوباً مع وادي الاردن فوادي

خرعم ووادي كركرة اللذين يقيان في المنطقة البريطانية فوادي البلاونة، ووادي العيون والزقاء التي تبقى في المنطقة الفرنسية ويصل الحد إلى شاطئ البحر المتوسط في ميناء رأس الناقورة وتظل في المنطقة الفرنسية.

2 - تؤلف بعد التوقيع على هذه المعاهدة بثلاثة اشهر بعثة لتدرس الحدود بين المناطق المشمولة بالانتداب البريطاني التي بينهاها في المادة الاولى وتتألف هذه البعثة من أربعة اعضاء تعين الحكومة البريطانية والحكومة الفرنسية اثنين منهم، وتعين الاثنان الآخرين الحكومة المحلية المشمولة بالانتداب الفرنسي والحكومة المحلية المشمولة بالانتداب البريطاني بعد مشورة الحكومتين المنتدبتين.

وإذا وقع خلاف بين اعضاء هذه البعثة يعرض على مجلس جمعية الامم ويكون قراره قطعياً.

وتقدم تقارير البعثة النهائية عن الحدود الثانية التي عينت أخيراً وترتبط معها المصورات الضرورية الموقع عليها من قبل اعضاء البعثة، وتوضع ثلاث نسخ من هذه التقارير والمصورات، تحفظ النسخة الواحدة بين سجلات مجلس جمعية الامم، وتحفظ النسختين الاخرتين الحكومتان المنتدبتان.

3 - توافق الحكومة البريطانية والحكومة الفرنسية على ترشيح لجنة خاصة مهمتها درس الخطط التمهيدية التي تعينها الحكومة الفرنسية المنتدبة لاجل مصلحة الري في البلاد المشمولة بانتدابها لئلا يقلل ابرازها لحيز الفعل ماء

دجلة والفرات في الموضع الذي يدخلان به المنطقة العراقية المشمولة بالانتداب البريطاني.

4 - توافق الحكومة البريطانية بالنظر الى مكانة جزيرة قبرص من الوجهة الجغرافية والعسكرية بالنسبة إلى خليج الاسكندرونة على أن لا تفاوض أحد بخصوص التنازل عنها، أو تسليمه إياها قبلما توافق فرنسا على ذلك.

5 - أ: توافق الحكومة الفرنسية على وضع ترتيب حرّ يبين كيفية استعمال خط السكك الحديدية، والواقع بين طبرية ونصيب، استعمالاً مشتركاً.

تضمن سير هذا الترتيب وانتظامه ادارتا السكك الحديدية المؤلفتان في منطقتي الانتداب البريطاني والفرنسي بأسرع ما يمكن، أي بعد تنفيذ الانتداب على سورية وفلسطين، وتسمح هذه الاتفاقية بصورة خاصة لادارة السكة الحديدية البريطانية أن تسير قطاراتها ذهاباً وإياباً بين هاتين المنطقتين وفقاً لمصالحها. وتنقل البضائع التجارية إلى المنطقة المشمولة بالانتداب الفرنسي بواسطتها، وتعين هذه الاتفاقية الشروط المالية والادارية والفنية اللازمة لسير القطارات، أما إذا لم يتم الاتفاق خلال ثلاثة اشهر من تنفيذ الانتداب بين الادارتين المذكورتين اعلاه فستعين جميعة الامم حكماً يفصل الخلاف، وعندئذ تنفذ شروط هذه الاتفاقية التي حازت رضا الطرفين.

يعمل بموجب هذه الاتفاقية الى اجل غير مسمى، وتصحح احياناً بمقتضى الاحوال.

ب - يمكن للحكومة البريطانية أن تمد خطاً من الانابيب الحديدية بجانب السكة الحديدية، ولها الحق في نقل جنودها على هذه السكة الحديدية دائماً.

ج - توافق الحكومة الفرنسية على تعيين بعثة خاصة تدرس الأراضي، وبعد درسها إياها تعين الحدود في وادي اليرموك بطريقة فنية، يمكن معها بناء الخط الحديدي البريطاني، وخط الانابيب الموصل بين فلسطين وبين سكة الحجاز ووادي الفرات في المنطقة المشمولة بالانتداب البريطاني وتبقى السكة الحديدية الحالية المارة بوادي اليرموك داخل الأراضي المشمولة بالانتداب الفرنسي، ويجب على بريطانيا العظمى احقاق حقها هذا في مدة لا تتجاوز عشر سنوات.

د - تتألف البعثة التي ذكرناها اعلاه من عضو بريطاني وعضو فرنسي يضاف إليها نواب عن الحكومات المحلية بصفة مستشارين فنيين هذا وإن رأت الحكومة البريطانية، والحكومة الفرنسية لزوماً لذلك.

هـ - إذا اقتضى الامر لاسباب فنية أن يمر خط السكة الحديدية البريطانية ببعض الاماكن المشمولة بالانتداب الفرنسي، توافق الحكومة الفرنسية على مرور هذا الخط بتلك المناطق، وتقدم للحكومة البريطانية أو لعمالها المساعدات اللازمة.

و- إذا شاءت الحكومة البريطانية العمل بموجب الحق الممنوح لها بالفقرة الثالثة من هذه المادة أي أن تمر سكة



حديدية في وادي اليرموك تنفذ الحكومة الفرنسية الشروط التي اشترطتها على نفسها بالفقرة الأولى والثانية من هذه المادة غب مرور ثلاثة أشهر من انشاء السكة.

ز- توافق الحكومة الفرنسية على اتخاذ التدابير الفعالة لحمل الحكومات المحلية المشمولة بالانتداب الفرنسي لتصادق على هذه الحقوق الممنوحة للحكومة البريطانية.

6- تم الاتفاق على هذه الشروط التي تسهل اعمال الحكومة البريطانية مقابل عقد الاتفاقية الفرنسية - البريطانية بخصوص الزيت في سان ريمو.

7 - لا تضع الحكومة البريطانية ولا الحكومة الفرنسية موانع في منطقتي انتدابها لجميع الموظفين اللازمين لادارة خط السكة الحجازية او لاستخدامها.

تمنح جميع التسهيلات الضرورية لمرور جميع المستخدمين في الخط الحديدي الحجازي في منطقتي الانتداب البريطاني والفرنسي لئلا تتأخر اعمال هذا الخط.

توافق الحكومة البريطانية والحكومة الفرنسية عند اللزوم على أن تعقد اتفاقية مع الحكومات المحلية خلاصتها: استثناء جميع مهمات هذا الخط ومعداته من الرسوم الجمركية عندما تمر بإحدى مناطق الانتداب.

8 - يعين خبراء واختصاصيون من قبل حكومة سورية وفلسطين غب مرور ستة اشهر من امضاء هذه المعاهدة، مهمتهم فحص احوال مياه نهر الأردن الاعلى ونهر اليرموك

وتوابعهما لاستخدامهما لاجل الري، ولأجل توليد الكهرباء،  
وتعيين المقدار اللازم للأراضي الواقعة تحت الانتداب  
الفرنسي.

تزود الحكومة الفرنسية الاخصائيين الذين تعينهم لدرس  
هذا المشروع بالتعليمات اللازمة لمنح فلسطين الماء الزائد  
خدمة لمنافعها العامة.

إذا لم يحصل الاتفاق المطلوب بنهاية هذا الدرس تعرض  
المسألة على الحكومتين البريطانية والفرنسية لتدرسها  
وتقررا فيها قراراً نهائياً.

تشارك ادارة فلسطين بقدر انتفاعها من هذه الاعمال في  
دفع نفقات بناء الترع والخلجان والسدود والخزانات  
والاحواض والاقبية، وخطوط الانابيب الحديدية الخ.

وتشارك في جميع الاعمال التي من شأنها انبات الأحراج  
وتنشيط تربتها.

9 - توافق الحكومتان البريطانية والفرنسية عملاً بنص  
المادة 15 والمادة 16 من نظام الانتداب الفلسطيني، وعملاً  
بنص المادة 8 - والمادة 10 من نظام الانتداب العراقي، وعملاً  
بنص المادة 8 من نظام الانتداب اللبناني - السوري، وعملاً  
ايضاً بموجب الحق العام المعطى من قبل الحكومات الوطنية  
للمدارس المحلية بخصوص التربية والتعليم على السماح  
للمدارس التي تخص اناساً من التبعية الفرنسية ، أو من  
التبعية البريطانية على المثابرة في إدارة هذه المدارس في

منطقتي انتدابهما . ويسمح بتعليم اللغة الفرنسية واللغة  
الانكليزية في هذه المدارس .

لا تعني هذه المادة بحالة من الأحوال منح رعايا إحدى  
الدولتين المشار إليهما حق فتح مدارس جديدة في الوقت  
الحاضر في منطقة انتداب الدولة الأخرى .

23 كانون اول سنة 1920

هاردينج . ج . بييج



ملحق



# العهد البريطاني للسوريين السبعة

16 حزيران 1918

كان الكومندور هوغارت عميد جامعة اوكسفورد منتدباً للعمل في المكتب العربي بمصر، فدعا يوم 22 حزيران سنة 1918 الدكتور عبد الرحمن شهبندر وأحد اخوانه الى منزل المستر والرند كاتم اسرار اللورد مولنر وإبلغه جواب الحكومة البريطانية الرسمي الصادر يوم 16 حزيران سنة 1918 وقد سمى لورانس هذه الوثيقة باسم «العهد البريطاني للسوريين السبعة».

- 1- إن حكومة جلالة الملك ترغب في أن تكون عامة الشعوب التي تتكلم اللغة العربية منقذة من السلطة التركية، وأن تعيش فيما بعد وعليها الحكومة التي ترغب فيها.
- 2- ان بعض البلاد العربية اما كانت تتمتع باستقلالها التام منذ مدة، أو حصلت عليه الآن وهو استقلال اعترفت به انكلترا اعترافاً تاماً، وهكذا يكون شأنها ايضاً مع البلاد التي تحصل على استقلالها من الآن حتى نهاية الحرب.
- 3- إن سائر البلاد العربية هي الآن اما خاضعة للترك أو تحتلها جيوش الحلفاء فحكومة جلالة الملك تأمل، ولها الثقة إن شعوب هذه البلاد تحصل ايضاً على حريتها واستقلالها

وأن يتخذ بشأنها عند انتهاء الحرب قرار يتفق مع رغائبها.

4- إن حكومة جلالته تعتقد أن العوائق والصعوبات المقدرة التي تقف في سبيل احياء هذه الشعوب سيتغلب عليها تغلباً ناجحاً، وهي تعد بكل مساعدة لمن يسعى في إزالتها ومستعدة لأن تنظر في أي خطة لعمل مشترك يلتزم مع الحركات العسكرية الحاضرة، ويتفق مع المبادئ السياسية لبريطانية وحلفائها.

### مذكرة لويد جورج ريثما يبرم الانتداب

1- تتخذ التدابير اللازمة حالاً لاجلاء الجنود البريطانيين عن سورية وكيليكية ومن جعلتها فرق جبال السلسلة «طوروس».

2 - لقد أعلن كل من الأمير فيصل والحكومة الفرنسية أن في القدرة الشروع في الجلاء عن سورية وكيليكية في أول تشرين الثاني سنة 1919.

3 - أن المسؤولية في وضع الحاميات في المقاطعات التي يتم اخلاؤها يكون على مقتضى عهد وتصريحات الحكومة البريطانية والحكومة الفرنسية ليس فقط بينهما، بل بين كل منهما وبين العرب.

4 - تستبدل على مقتضى ذلك حاميات سورية في غربي خط سايكس - بيكو، وحاميات دمشق وحمص وحماء وحلب بجنود عربية.



5 - انه بعد جلاء الجنود البريطانية لا تبقى مسؤولية ما على الحكومة البريطانية ولا على القائد البريطاني العام في المناطق التي احتلتها الجنود.

6 - المقاطعات التي تبقى فيها الجنود البريطانية هي فلسطين وتكون حدودها مطابقة للحدود القديمة المسماة « دان الى بئر السبع » والعراق ومن جملتها الموصل فيكون هذا الاحتلال مطابقاً للاتفاق المعقود في كانون الأول سنة 1918 بين المسيو كليمنصو والمستر لويد جورج.

7 - ان الحكومة البريطانية مستعدة في أي وقت كان أن تبحث في أمر الحدود بين فلسطين وسورية، وإذا وقع خلاف بشأن هذه الحدود فالحكومة البريطانية مستعدة أن تقبل تحكيم «حكم» يعينه الرئيس ويلسون.

8 - إنه بمقتضى مباديء اتفاق سايكس - بيكو يحق للحكومة الفرنسية أن تعترض على منح الحكومة العربية للحكومة البريطانية الحق في ادارة وإنشاء وامتلاك خط حديدي يصل ما بين حيفا والعراق وذلك في طريق تقرر بدل التخطيط في أي جهة كانت إلى موازاة «دير الزور» شمالاً، ويحق كذلك للحكومة البريطانية أن تنشئ انابيب للبترول، كما يحق لها انشاء سكة الحديد، ويكون للحكومة البريطانية علاوة على ذلك حق دائم في جميع الازمنة للقيام بتحسين التسهيلات للسكة المذكورة والأنابيب وأن تنقل الجيوش على السكة الحديدية، ويمكنها أن تتمتع بهذه الحقوق حتى في زمن الحرب وذلك بدون خرق حياد الحكومة الفرنسية والحكومة العربية، وإذا وقع خلاف في رسم الطريق لسكة

الحديد وأنابيب الزيت - البترول - فالحكومة البريطانية مستعدة أن تقبل تحكيم «حكم» يعينه الرئيس ويلسون.

9 - الحكومة البريطانية تعلم الحكومة الفرنسية والامير فيصل ان غايتها الاسراع في الرسم لتجد طريقا إن أمكن للسكة الحديدية وأنابيب البترول في الأراضي التي هي تحت الوصاية البريطانية حتى تجتنب بذلك التمتع بالحقوق المذكورة أنفاً - أي حتى لا تستعمل حقها في المرور في الأراضي العربية.

10 - إنه إلى ان تقرر الحدود بين فلسطين والعراق يكون للقائد العام البريطاني الحق في احتلال مخافر امامية على الحدود التي تدعيها الحكومة البريطانية.

11 - لما كانت الحكومة الفرنسية قد اتخذت على عاتقها حماية الشعب الأرمني فالحكومة البريطانية توافق على إرسال جنود فرنسيين حالاً عن طريق مرسين والاسكندرية لهذا الغرض.

باريس في 13 أيلول سنة 1919

## تنبيه

فيما يلي نضع امام القاريء عدداً من المراسلات السياسية التي دارت بين أحمد جمال باشا (جزار الشعب السوري) وبين الدول المقاتلة ضد الامبراطورية العثمانية.

وقد عثر البلاشفة في سجلات وزارة الخارجية الروسية على أثر ثورتهم الكبرى عام 1917 عل هذه الوثائق الهامة فاذاعوها، وهي تشير إلى مطامح أحمد جمال باشا الى تأسيس دولة عربية يرأسها وميله إلى الانشقاق عن الاتراك، ومسايعه العظيمة في هذا السبيل لدى الحلفاء. وقد انتهت بالاخفاق والفشل لسبب معارضة الفرنسيين والانكليز.

ومما يجدر التنبه إليه هو أن جمال باشا استمر في تقتيل الذين لم ترق له سياستهم في الشام ولبنان بالرغم من قيامه باتصالات تعد خيانة للحكومة العثمانية التي أوكلت اليه وقتذاك القيادة العليا شبه المطلقة في هذا القطاع.

ويلاحظ أيضاً أن هذه الاتصالات والاتصالات البريطانية مع الشريف حسين وصلت جميعها إلى حد الانقطاع على غير ناتج ما في وقت تم الاتفاق بين الروس والغربيين والبريطانيين على كيفية تقسيم سورية والبلاد العربية.

وإننا نذكر القاريء بما اكده قادة اليهود من أن جميع ما تم كان لليهود فيه أثر لمتابعة خطتهم للوصول إلى فلسطين وما يجاورها من الفرات حتى النيل..



## وثائق سرّية هامة

أذاعها البلاشفة

-1-

بطرسبورغ في 26 تشرين الثاني عام 1915 شيفرة رقم 639.

إلى سفارتي باريس ورومة

إن الاخبار الواردة إلينا من الدوائر الارمنية في استمبول تفيد أن جمال باشا يرغب في القيام بحركة عداء لحكومة استمبول إذا حققت شروطه التالية:

اولاً - أن تتعهد الدول المتحالفة بسياسة الدولة العثمانية برئاسة السلطان على اتحاد السلطنة المؤلف من سورية، فلسطين، العراق، كيليكية، ارمينية، كردستان وعربستان.

ثانياً - ان يتولى السلطنة احمد جمال باشا وان يتولى السلطنة من بعده اولاده واحفاده.

ثالثاً - يتعهد احمد جمال باشا أن ينادي بأن السلطان الحالي وحكومته اسرى بيد الالمان ويعلن الحرب عليهم.

رابعاً - في حال إعلان جمال باشا ثورته هذه وزحفه لمقاتلة الحكومة يتعهد الحلفاء بتقديم السلاح والغذاء والعتاد الحربي اللازم لجيوشه.

خامساً - ان تقدم الدول الى جمال باشا المساعدات المالية اللازمة الى نهاية الحرب .

سادساً - يرضى جمال باشا بترك المضايق واستمبول للحلفاء .

سابعاً - يتعهد جمال باشا بأن يترك الطريق حرة لمساعدة الأرمن .

إن اقل ثورة داخلية في تركية تضعف قوات هذه الدولة وتساعدنا كثيراً فبناء على ذلك من الضروري الدخول بمفاوضات مع جمال باشا .

أما بالنسبة إلى الارمن المخلصين لنا فإذا تمكن جمال باشا من طرد الالمان وقلب حكومة استمبول كانت لنا فائدة عظيمة ولهذا نرجو الجواب على برقيتنا هذه سريعاً وسراً .

سازانوف

-2-

بخارست في 11 كانون اول سنة 1915، رقم 778 الرجاء حل الشفرة من قبل المرسل إليه مسيو لاون كولكونتيش مستشار الشعب الثانية في وزارة الخارجية بيطرسبورغ .

إن الاخبار الواردة تدل على وجود خلاف بين جمال باشا ورجال الحكومة المركزية فإذا وجد من يساعد جمال باشا على حصر حكم تركية في آسيا فقط فمن الممكن استمالة جمال باشا اليها وحمله على العمل ضد حكومة استمبول .

الرجاء افادتي عن وجهة نظر الحكومة في هذا الامر سيما  
وفي الإمكان أن نستفيد من الأرمن الموجودين هنا وفي تركيا  
فائدة كبرى.

السفير.س.ا.  
بوكولوفسكي

-3-

بطرسبورغ في 12 كانون الاول سنة 1915 رقم 6130  
بوكولوفسكي سفير روسيا في بخارست.

وصلت برقيتكم الشيفرة رقم 778 ان كل تفرقة يمكن  
إيجادها في تركيا وعلى الأخص بين أركان الحكومة تجد منا  
المعاوضة والمساعدة التأمين وفي الامكان تقديم أي وعد بما  
يقترحه جمال باشا، وإذا اقتضى الامر ففي مقدورنا الحصول  
على وعود من الحلفاء بتحقيق ما يريده وإلى أن يحين الأوان  
يجب أن تظل هذه القضية سرية.

الامضاء: كوليكوفنتشي

-4-

بخارست في 25 كانون الاول سنة 1915 تلقيت  
برقيتكم رقم 6150.

يعتقد زخاروف أنه إذا جرت المفاوضات مع أحمد جمال  
باشا بواسطة مندوب الخارجية القيصريّة مباشرة فقد تأتي  
بالفائدة المطلوبة وفي إمكان الأرمن أن يقدموا ما يلزم من  
مساعات محلية. ومع هذا فإن الأرمن يتعهدون بفتح ابواب

المفاوضات التي يتممها مندوبكم وهم على استعداد ليوفدوا مندوبيين من قبلهم إلى مصر يتصلان من هناك بجمال باشا ولهذا يطلبون من الخارجية ما يلي:

أولاً - أن تعطيهما أوراق مرور إلى مصر وعدم ارهاقهما بطلب الكفالة لدخول مصر.

ثانياً - إعطاء التعليمات إلى الموظفين على حدود سويسرا لتسهيل مرورهما.

ثالثاً - إرسال التعليمات اللازمة الى سفيرنا في لندن وباريس لتسهيل سياحتهما براً وبحراً حين ذهابهما إلى مصر.

رابعاً - إعطاء التعليمات اللازمة الى الموظفين المحليين في مصر لعدم معارضتهما في الوجهة التي يذهبان اليها.

خامساً - إرسال التعليمات اللازمة الى ممثلنا في مصر لحماية هذين المندوبين والدفاع عنهما بقدر استطاعته مادياً وفعلياً.

سادساً - تسهيل السبل لهما لمخاطبة باسيل زخاروف من أي بلد كان وأن تظل الطريق حرة امامهما.

إن المهمة الموكولة اليهما هي ايجاد الطرق اللازمة للدخول بمفاوضات مع أحمد جمال باشا ومعرفة شروطه ومطالبه ودعوته إلى الشروع بالمفاوضات حتي إن نجحنا في الوصول إلى هذا الهدف تركنا المجال واسعاً امام المندوبين الذين ستوفدهم وزارة خارجية صاحب الجلالة القيصرية لوضع الاتفاق النهائي بينهما وبين أحمد جمال باشا.



إن الفوز التي احرزته القوات البلغارية والالمانية في  
جهاتها وقيام الانكليز باخلاء قسم من شبه جزيرة غاليلوي قد  
ادخل الشك في نفوس الارمن بإمكان الفوز نهائياً.

إن الارمنيين اللذين سننتديهما لمفاوضة احمد جمال باشا  
احدهما روسي التبعة والآخر بريطاني التبعة.

الرجاء ارسال التعليمات سيدي.

الامضاء: بوكولوفسكي

-5-

رومة في 28 كانون الاول سنة 1915 رقم 857 تلقيت  
برقيتكم 6391.

إذا كان هناك امل احتمال بالفوز في المساعي التي اشترمت  
اليها في تقريركم فإن السنيور سونينو يراها موافقة  
جداً.. ويرى ضرورة العمل بها لأننا في هذه الحالة ننقذ  
الموقف بسرعة.

السفير ا.م.ن. كريس

-6-

باريس في 27 كانون اول سنة 1915 رقم 751.

اخذنا برقيتكم رقم 6391.

ابلغت نسخة من محتوياتها للمسيو بريان فاطهر اهتماماً  
كبيراً بهذه الاخبار وصرح انه سيعرضها غداً على مجلس

الوزراء قبل أن يفوت الوقت وقد قال لي في هذه المناسبة أن هذه الشروط وإن كانت موافقة لنا إلا أنها على كل حال لا تتفق مع مطامع الانكليز الذين قد لا يقبلون بها.

السفير ا.ب. ايزونولسكي

-7-

باريس في 29 كانون الاول سنة 1915 رقم 854 ذيلاً  
للبرقية رقم 581

بعد الانقلاب الوزاري الذي حصل في فرنسا اجتمعت بالمسيو بريان وباحثته في أمر البرقية فأفادني أنه مرتاح الى الخطة التي وضعتها للاجتماع بجمال ومفاوضته.

إلا أن هذا المشروع يلاقي معارضة جديدة فعلية من قبل الدوائر الفرنسية فالخطة التي وضعتها وإن كانت حسنة في الظاهر إلا أن الفرنسيين يرونها محققة لرغبة روسيا وحدها بالاستيلاء على المضائق واستنبول في حين أنها تحرمهم من البلاد التي وعدوا بها كفلسطين وسورية وقسم من مقاطعة كيليكية وكما أن الشعب الروسي لا يمكنه أن يحيد قط عن فكرة الاستيلاء على استنبول والمضائق فإن الرأي العام الفرنسي أيضاً لا يمكنه قط أن يتخلى عن البلاد الموعود بها كسورية وفلسطين وكيليكية وعدا هذا يجب علينا أن لا ننسى أيضاً أن الحكومة البريطانية تفكر في إيجاد حكومة عربية مستقلة وفي نهاية الامر أفادني مسيو بريان بصراحة تامة أنه يشك في إمكان فوز جمال باشا بثورته وهو يحكم قطعة صغيرة

من السلطنة العثمانية وأنا أعتقد أن الخطة التي وضعتوها انتم لهذه المفاوضات كانت قائمة على تحقيق المصالح الروسية وحدها مع عدم الاضرار بالمصالح الفرنسية او الانكليزية وقد اوضحت هذه الامور الى مسيو بريان وأيدت له نيتمك الحسنة واضفت إليها أن رغبتكم الاكيدة لا تقتصر على هذا الهدف وحده بل تعتقدون ان الثورة الداخلية التي قد تقع في تركيا تهدم تماماً سياسة المانية في الشرق وبذلك يستفيد الحلفاء فائدة كبرى. وقد استصوب بريان تماماً وقال لي: إن ما دامت هذه هي الغاية فأنا أوافق عليها تمام الموافقة واعلمكم موافقتي على مشروعكم إلا أنني أرجو أن لا تخل هذه المفاوضات التي ستجرونها بحقوق فرنسا في الشرق.

السفير. ا.ب. ايزونولسكي

-8-

باريس في 29 كانون الاول سنة 1915 رقم 855 ملحقاً ببرقيتي رقم 854 المرسلة بتاريخ اليوم خصوصي - لا اكتمكم انني لاحظت من جواب مسيو بريان على اقتراحكم اشياء إن لم يكن من الجائز وصفها بالحدة إلا أنها في الوقت نفسه تدل على عدم الرضا عن هذا الاقتراح، انكم تعلمون جيداً أن اتفاق الحلفاء على تسليم المضائق واستقبال الى روسية امر غير مرغوب فيه في الاندية الفرنسية البرلمانية والانكليزية. وقد كان هذا الاتفاق سبب في حملة عنيفة اثارها النواب وبعض الوزراء على مسيو ديكاسية فالذي علمته أن الوزراء الفرنسيين عارضوا في هذا الاتفاق بكل شدة حتى

أنهم لم يحجموا عن المجاهرة بمعارضتهم هذا والحقيقة هي أنه وإن كان لم يعارض احد هذا الاتفاق علناً إلا أن المؤكد هو أن الاتفاق لم يكن مرغوباً فيه وليس من الجائز في وجه من الوجوه ان نعتد على مؤازرة الفرنسيين لنا في أمر تنفيذه مؤازرة صادقة .

والمؤكد هو أن الفرنسيين هنا يقدرّون بعض اقتراحاتكم وليسوا في حالة يجهلون معها أهمية أحداث ثورة في السلطنة العثمانية. كلا بل هم يعتقدون أن هذه الثورة مفيدة جداً لهم في الحرب العالمية، إلا أنهم لا يرون في الاقتراحات المقدمة لمفاوضة جمال باشا إلا تحقيقاً لآمانكم في الاستيلاء على استمبول والمضايق دون اقل ضمان للسيادة الفرنسية المقررة على الشرق.

فالذي اعتقده تحقيقاً لهذه الفكرة ان يبذل هذا الاتفاق بصورة تحفظ للفرنسيين حقوقهم المقررة على سورية وفلسطين وكيليكية وفي هذه الحالة يمكن استئناف المفاوضات مع جمال باشا.

السفير: انبروفولسكي

-9-

إلى سفير روسيا في باريس  
بترسبورغ في 17 كانون الثاني سنة 1916 شيفرة رقم  
633.

جواباً على القضايا المتعلقة ببرقيتي رقم 6519 وبرقية

سفيرا في لندن رقم 906 اؤيد فكرة السر ادوار غراي بوجوب قيام الفرنسيين انفسهم بمفاوضة جمال باشا ووسطائه في القاهرة.

لهذا ارجوكم مفاوضة بريان في هذا الامر وتقديم الضمانات اللازمة له بشأن سورية والعمل بكل قواكم لحمل الفرنسيين على القول بهذه المفاوضات التي نراها جد ضرورية في سبيل تحقيق رغائبنا ورغائب الفرنسيين معاً.

وزير الخارجية: سazanوف

-10-

إلى سفير روسية في باريس  
إلى سفير روسية في لندن برقية شيفرة

بطرسبورغ في 19 كانون الثاني سنة 1916 رقم 84 ذيل  
برقيتي رقم 6518.

يقول الوسطاء ان البطء في بدء المفاوضات يحول دون تأمين الفوز المنتظر فإذا كانت الحكومات التي تمثلونها لديها تعتقد أن مجرد نشوب ثورة داخلية في تركيا موافق لمصالح الحلفاء عرفونا فوراً لنرسل الوسطاء الى مصر عن طريق لندن وباريس على اجراء التسهيلات اللازمة لهم لمقابلة اركان الخارجيةتين حين وصولهم إليكم.

وزير الخارجية: سazanوف

-11-

إلى وزير الخارجية الروسية في بطرسبورغ.

لندن في 27 كانون الثاني سنة 1916، رقم 17 شيفرة  
نسخة لباريس.

تلقيت برقيتكم رقم 85

أجابني نيكولسون ان الحكومة البريطانية بعد فحصها  
القضية من جديد وتقليبها على سائر وجوهها ترى من  
الضروري عدم اشتراكها في هذه المفاوضات والتنازل عنها  
بصورة نهائية لان المفاوضات التي تدور مع العرب تدور بجو  
صاف وبصورة ملائمة للعرب والانكليز معاً.

ثم سألتها عما إذا كانت الحكومة البريطانية تجد مانعاً في  
أن تتولى الحكومتان الروسية والفرنسية هذه المفاوضات  
بصورة افرادية فأجاب أن الحكومة البريطانية لا تعارض في  
ذلك قط إلا أنها لا تؤيدها بوجه من الوجوه.

والذي لاحظته ان الحكومة الانكليزية تعتمد في الدرجة  
الاولى على العرب وحدهم مستفيدة من شعورهم العدائي  
للاتراك وجمال باشا الذي أعدم رجالهم.

السفير:بتكندروف

-12-

إلى وزير الخارجية الروسية في بطرسبورغ:

باريس في 28 كانون الثاني سنة 1916 جواباً على  
برقيتكم رقم 80.

وافقت الحكومة الفرنسية على الاقتراح المقدم من قبلكم ولم تجد فيه ما يمس الاتحاد الموجود بين الحلفاء.

وقد علمت ان المسيو بريان وحكومته غير راضين تمام الرضى عن المفاوضات السرية التي يقوم بها الانكليز مع العرب لأن الانكليز انصرفوا الى خدمة انفسهم دون حلفائهم في هذه القضية.

السفير ايزوفولسكي

-13-

باريس في 13 مارس 1916 نسخة رقم 196

نسخة الى لندن

وصل منذ مدة الى هنا ظافاريان وعملا باشعاركم السابق سهلت له طرق المخابرات والاجتماع بالمسيو بريان.

ابلق ظافاريان مسيو بريان المشروع الذي وضعه لاجراء مفاوضات في مصر مع جمال باشا مع بيان باسماء الرجال وطرق مخابراتهم مع الباشا ولئن كان المسيو بريان استقبل ظافاريان استقبالا حسناً وظهر له كل عطف إلا انه لم يعده وعداً ثابتاً بل لاحظنا من اجوبته انه يحاول التخلص من وعد قطعي باحثاً عن موقف احمد جمال باتنا غير الثابت وعن الدور المولج به ظافاريان، ومع هذا اتمنى له الفوز في مهمته. وقد سافر ومعه أحد الضباط الفرنسيين لاتمام هذه المفاوضات في مصر.





## فهرس

|    |                      |
|----|----------------------|
| 7  | مقدمة الطبعة الأولى  |
| 21 | مقدمة الطبعة الثالثة |
| 23 | مدخل                 |

## مخطط التقسيم مع الوحدة الاقتصادية

### الجزء الأول

|    |                               |
|----|-------------------------------|
| 31 | الدستور المقبل وحكومة فلسطين  |
|    | أ- القسم الأول                |
| 33 | انهاء الانتداب                |
|    | ب - القسم الثاني              |
| 35 | الخطوات لتحضير الاستقلال      |
|    | ج - القسم الثالث              |
| 41 | التصريح                       |
|    | د - القسم الرابع              |
| 48 | الوحدة الاقتصادية والترانزيت  |
|    | هـ - القسم الخامس             |
| 54 | الموجودات                     |
|    | و- القسم السادس               |
| 55 | القبول في عضوية الأمم المتحدة |

## الجزء الثاني

- 57 ..... - الحدود
- أ - القسم الأول:
- 59 ..... الدولة العربية
- ب - القسم الثاني
- 66 ..... الدولة اليهودية
- ج - القسم الثالث:
- 67 ..... مدينة القدس

## الجزء الثالث

- 69 ..... - مدينة القدس
- أ - القسم الأول
- 71 ..... النظام الخاص
- ب - القسم الثاني
- 72 ..... حدود المدينة
- ج - القسم الثالث
- 73 ..... نظام المدينة الاساسي
- د - القسم الرابع
- 81 ..... فترة النظام الخاص

## الجزء الرابع

- 83 ..... - الامتيازات الاجنبية

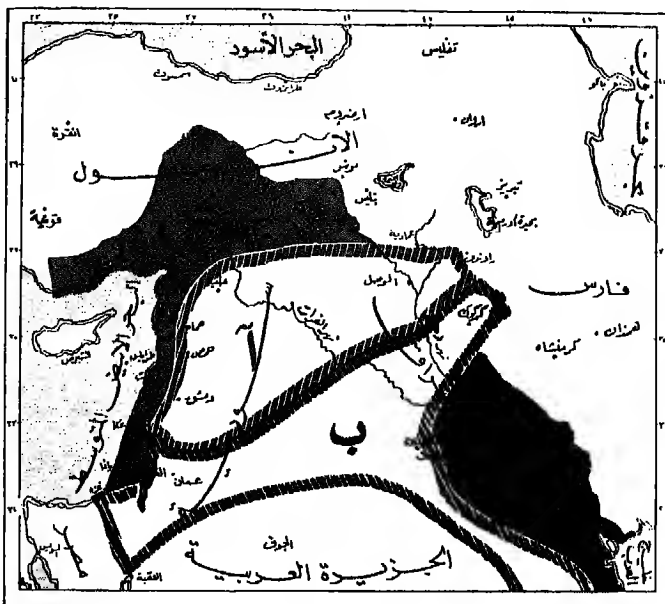
## معاهدات واتفاقيات

- 87..... معاهدة بطرسبورغ -
- 91..... معاهدة سايكس - بيكو
- 95..... مؤتمر الصلح -
- 98 ..... سان ريمو -

## ملحق

- 109..... العهد البريطاني للسوريين السبعة -
- 113 ..... تنبيه -
- 115..... وثائق سرية هامة اذاعها البلاشفة -

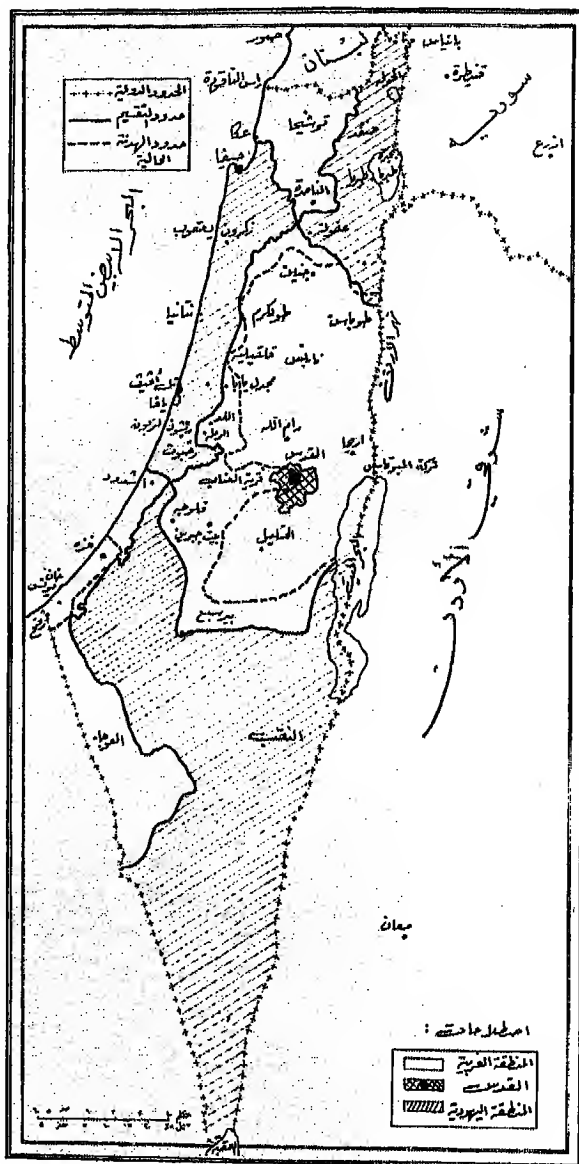




### تقسيم سورية حسب اتفاقية سايكس - بيكو 1916

الخارطة مأخوذة عن كتاب: يقظة العرب      تأليف: جورج انطونيوس      ترجمة: د. ناصو الدين الاسد - د. احسان عباس  
دار العلم للملايين - بيروت      الطبعة الخامسة شباط 1978

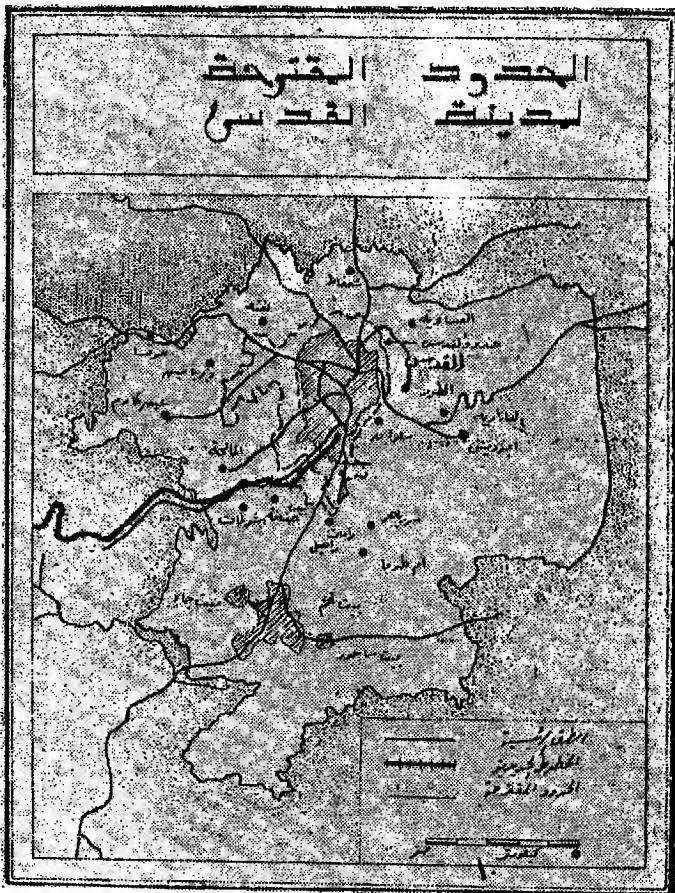




## مخطط تقسيم فلسطين











الرّكن  
للطباعة والنشر